**Nuestro Editorial de hoy**

*La Comisión especial que estudia el problema de los alquileres habría obtenido mayoría para una de las soluciones mejor estructuradas, pero ello no indica sea base a la discusión parlamentaria. Se está en el momento no de elaboración sino de elección de derroteros. Lo real es acertada fijación de los...*

**TOPES O COEFICIENTES**

# EL BIEN PUBLICO

**Pronóstico del Tiempo**

*El pronóstico del tiempo para toda la República hasta las 18 horas de hoy es de: lluvias y neblinas. Cielo: nuboso y cubierto. Vientos del Sur al Este moderados. Temperatura: poco cambio. El cuadro sinóptico de la situación atmosférica indica que una depresión barométrica afecta el país. Para mañana pronostican tiempo...*

**INESTABLES**

Año LXXXIII | Nº 26.598 | Montevideo, miércoles 11 de octubre de 1961 | Redacción y Administración: Ciudadela 1469. - Teléfonos: 8 09 06 y 8 09 96 | Precio: $ 0.40 | Edición de 8 páginas



# Penetraron en Orán buques de guerra franceses

ARGEL, 10 (UPI) — Por Alan Raymond — Dos buques de escolta de la marina de guerra francesa entraron hoy en la bahía de Orán, en medio de crecientes temores de que la proscripta "Organización del Ejército Secreto" (OES) pueda desatar una nueva revuelta contra el presidente Charles De Gaulle en esa ciudad —puerto del occidentete argelino—. Fuentes navales señalaron que los navíos en misión habitual de "relevo". Su arribo se produjo a continuación de circular la noticia de que en breve zarpará de Tolón la flota francesa del Mediterráneo, para efectuar "maniobras regulares" frente a la costa argelina.

### Rumores

Hay rumores de que la OES proyecta una "Noche azul" en ORAN, durante la cual se harán estallar más de 100 bombas plásticas. La denominación "Noche azul" fue adoptada por los asistentes a una exhibición sobre hielo que realizó bajo ese título un espectacular despliegue de fuegos de artificio.

Los círculos navales sostienen que la zona de las maniobras de la flota nada tiene que ver con la turbulenta situación en el territorio africano. Pero circulan rumores de que por lo menos otros dos buques de guerra serían separados de las maniobras futura de la flota para montar guardia frente a ORAN, contra un posible estallido de los contrarios de la política del Presidente De Gaulle, de dar a Argelia la autodetrminación.

Según informes, las autoridades franceseas consideran que es mas probable que sea en ORAN mas bien que en Argel donde podría comenzar una nueva intentona subversiva de los extremistas de la OES. En apoyo de esta presunción se menciona que la policía y el ejército han cedido enérgicamente contra los exremistas en Argel.

De cualquier manera, Argel continúa siendo el centro principal de la nueva ofensiva de propaganda de los extremistas. Por segundo día consecutivo los extremistas piratearon lsa ondas de radio de la estación de Argel con una transmisión de 13 minutos en que se pidió a "todos los ciudadanos" que sin falta están listos "para el combate que se nos impone".

"Luchamos para resguardar la vida y felicidad de nuestros hijos, para conservar la tierra sobre la que nacimos y los cementerios donde seremos enterrados", expresó el locutor.

Los extremistas no repitieron, sin embargo, el atentado de ayer, de cortar la transmisión regular de radio Argell daciendo volar con dinamita las líneas eléctricas. En su lugar, hicieron su transmisión en una longitud de onda próxima a la de la estación regular.

Los técnicos de ejército frances tienen un problema virtualmente insoluble en sus esfuerzos por localizar el transmisor que utilizan los rebeldes. Se conjetura que pudieran estar haciendo sus transmisiones desde una embarcación que navega en la bahía de Argel.

## *ENSAYO NUCLEAR*

WASHINGTON, octubre 10 (UPI). — Estados Unidos cumplió hoy, su tercer experimento nuclear subterráneo desde la reanudación de estos ensayos, el pasado mes de setiembre.

El breve anuncio de la Comisión de Energía Atómica (CEA), dice, que la explosión fué de escasa potencia, indicando que puede medirse en millares de toneladas de TNT.

La explosión tuvo lugar en el Polígono de Experimentos de la CEA en Nevada, donde se cumplieron las dos anteriores después que Rusia reanudara los experimentos nucleares en la atmósfera el 1º de setiembre.

Todos los experimentos norteamericanos recientes se han realizado en cámaras subterráneas, evitando el peligro de la contaminación radiactiva.

Rusia, en cambio, desde la fecha indicada ha realizado 19 experimentos en la atmósefra, algunos de ellos con una potencia de varios megatones, es decir, mesurables en millones de toneladas de TNT.

## *MANTIENEN LA SANCION*

BUENOS AIRES, 10. (U. P. I.). — En esferas oficiales se recogió esta noche la impresión de que el gobierno nacional mantendrá la clausura impuesta a Radio Rivadavia mientras subsistan las actuales autoridades o que procederá a la cancelación definitiva del permiso de concesión de la onda respectiva.

# "AUTENTICIDAD"

## Pronunciamiento de peritos, en Miami, sobre documentos del gobierno cubano

MIAMI, Octubre 10. (UPI). — Dirigentes de la oposición cubana informaron hoy que, según un grupo de peritos de diversas nacionalidades, los documentos sustraídos de la embajada de Cuba en Buenos Aires procedían indudablemente del gobierno de La Habana.

El informe de los peritos fue entregado al doctor José Miro Cardona, Presidente del Consejo Revolucionario de Cuba.

Un vocero del frente revolucionario democrático dijo esta noche que la entrega de los documentos originales al gobierno argentino —que ya ha recibido copias fotográficas— se ha demorado por el peritaje y por la disolución del frente, que se ha incorporado ahora al Consejo Revolucionario.

El portavoz agregó que el frente está pasando toda su documentación al Consejo y que corresponderá al Presidente de este último, Miro Cardona, disponer la fecha de su envío al gobierno argentino. Fran Díaz Silvera, uno de los cubanos anticastristas que participaron en la sustracción de los documentos de la embajada se encuentra en Miami desde el 7 de octubre con el objeto de llevarlos a Buenos Aires.

Los dirigentes opositores cubanos dijeron que habían contratado a varios peritos en caligrafía y documentos dudosos para establecer la autenticidad de los sacados de la embajada. Agregaron que los peritos pertenecen a firmas especializadas internacionalmente conocidas, pero no dieron a conocer sus nombres.

Los dirigentes exhibieron a este corresponsal el informe de los peritos quienes dicen que, analizadas "las escrituras y los documentos dubitados y cotejados entre sí resulta que los caracteres generales y los detalles formológicos coinciden, tanto en el aspecto global como en sus características individuales".

Agregan los peritos que "las firmas o signaturas que han sido utilizadas para verificar su comparación, han sido todas estampadas con tintas, por lo cual su elaboración es homogénea, es decir, que han sido producidas por los mismos instrumentos físicos, o sea, con tinta y pluma".

"Del examen comparativo de las firmas que aparecen todos los documentos en cuestión —afirman— queda establecido que por sus caracteres en conjunto, al igual que por sus diferentes elementos constitutivos, letras y floreados, tienen coincidencias morfológicas que establecen haber sido producidas por una misma mano y coinciden con firmas indubitadas del doctor Carlos Olivares Sánchez".

Después dicen que "en cuanto a los diferentes sellos que figuran impresos y estampados en los documentos examinados, por su texto y elaboración, resultan en su composición y disposición semejantes a los que aparecen en documentos oficiales cursados por el Ministerio de Relaciones Exteriores de Cuba".

El examen de los peritos duró varios días. Mas tarde cotejarán los documentos sustraídos de la embajada cubana en Buenos Aires con los tomados en la embajada de Cuba en Lima.

Los documentos originales que fueron puestos en manos del Consejo Revolucionario de Cuba, serán enviados al Ministerio de Relaciones Exteriores en la Argentina, para ser estudiados por el Comité de peritos designados por el gobierno de ese país, con la súplica de que tan pronto sean del conocimiento y estudio de ese Comité, sean devueltos al presidente del Consejo, Doctor Miro Cardona.

### PROTESTA DE ARGENTINA.

BUENOS AIRES, 10, (UPI). — "La demora en la entrega de los documentos originales prometidos supone una grave desconsideración para el gobierno argentino".

Así lo señala un comunicado dado esta tarde por el Ministerio de Relaciones Exteriores, en relación con los documentos del Frente Revolucionario Democrático Cubano sobre un presunto plan de actividades subversivas a cumplirse en el país.

El comunicado de referencia, está redactado en los siguientes términos:

"La Cancillería considera que la demora en la entrega de los documentos originales prometidos por el Frente Revolucionario Democrático Cubano, que contribuirían a aportar elementos de juicio para que el gobierno argentino fije su posición frente a la presentación de fotocopias cuyo contenido afecta a la soberanía nacional, supone una grave desconsideración para el gobierno argentino".

"La Cancillería —agrega el comunicado—, juzga con extrema severidad la lentitud con que el F. R. D., cubano, cumple con el compromiso contraído".

Por otra parte, la demora en la entrega de dichos documentos, ha originado también la renuncia del señor Alberto Espinosa Bravo a su cargo de delegado de aquella entidad cubana.

# *Con "represalias horribles" amenazó Anastas Mikoyan*

BERLIN, octubre 10 (UPI). — Anastas Mikoyan, Viceprimer Ministro soviético, amenazó hoy a los "agresores" con "represalias horribles", a consumarse con cohetes, si atacan a la Unión Soviética. En discurso pronunciado en mitin de los obreros siderúrgicos en la ciudad alemana oriental de Freital. Mikoyan dijo que la nave espacial Vostock II es un ejemplo de los avances realizados por la ciencia soviética.

"Estos cohetes constituyen una fuerza poderosa y la Unión Soviética desea utilizarlos solo para fines de paz", dijo el Viceprimer Ministro soviético, según la Agencia Oficial ADN, de Alemania Oriental. "Si un agresor osara atacar a la Unión Soviética y al campo socialista, será objeto de horribles represalias".

Mikoyan está en gira de Alemania Oriental. Llegó el viernes a Berlín Oriental para las ceremonias conmemorativas del duodécimo aniversario de la formación del estado de Alemania Oriental.

ADN dijo que una delegación de los obreros siderúrgicos manifestó a Mikoyan que estaban aumentando la producción a fin de prepararse para la firma de un tratado de paz de Alemania. Mikoyan respondió: "Cada tonelada de acero es una contribución a la lucha contra el militarismo de Alemania Occidental".

Prometió a los trabajadores que "la Unión Soviética entregará a la República Democrática Alemania todas las materias primas que necesita. Lo que la República Democrática no tiene, nosotros lo tenemos en la Unión Soviética".

Anteriormente en el día, la policía comunista había abierto fuego contra tres adolescentes que escapaban en un bote salvavidas de la Cruz Roja hacia Berlín Occidental.

Los tres, dos varones de 16 y 17 años, y una joven de 16, consiguieron salir del Río Spree, en la margen occidental, tiritando de frío, pero ilesos. Se habían lanzado al agua después que una lancha policial comunista descubrió su bote y se puso a darle caza a tiros.

En las últimas horas del viernes, una fuga sobre el Río Spree terminó en muerte para dos alemanes orientales que trataban de asilarse en Berlín Occidental. Los comunistas los tirotearon cuando nadaban hacia Berlín Occidental. Uno de ellos murió de las heridas recibidas y el otro se ahogó, al parecer.

Un comunicado Alemán Oriental dice hoy que el Ministerio de Defensa ha sido facultado para retener otros seis meses en filas a los soldados que deben ser licenciados al cabo de dos años de servicio. Señala el comunicado que tanto los especialistas como otros soldados pueden ser retenidos en servicio activo.

A todo esto, las 28 divisiones de tropas de la Unión Soviética, Alemania Oriental, Polonia y Checoeslovaquia, respaldadas por 10.000 tanques, realizan sus maniobras en territorio Alemán Oriental.

El gobierno de Alemania Occidental ha denunciado las maniobras como una "velada movilización" y un paso rojo para intensificar la presión comunista sobre Occidente en el problema de Berlín.





*WASHINGTON. — El Presidente de los Estados Unidos, John F. Kennedy y el Ministro de Relaciones Exteriores de la Unión Soviética, Andrei Gromyko, durante la entrevista realizada en la Casa Blanca. Ambos estadistas trataron problemas relacionados con la tensión mundial. — FOTO UPI.*

# *Gromyko insistió en sus demandas frente a MacMillan y Home*

LONDRES, 10 (UPI) — Por K. C. Thaler — El ministro de Relaciones Exteriores soviético, Andrei Gromyko, se entrevistó esta noche con el primer ministro, Harold Mac Millan, y el ministro de Relaciones Exteriores, lord Home, para sostener un "amplio intercambio de opiniones" sobre el problema de Berlín. Según fuentes diplomáticas, los funcionarios británicos participaron a Gromyko, en viaje de regreso a Moscú trás sus conversaciones en Wáshington con el presidente John Kennedy, que Gran Bretaña respalda plenamente la política del presidente de los Estados Unidos respecto a Berlín.

Mas se atribuyó a MacMillan haber manifestado que es necesario hallar una "base para negociaciones genuinas entre este y oeste", que resuelvan el conflicto..

Los tres dirigentes conferenciaron en la oficina del Primer Ministro en la casa del Almirantazgo. Gromyko llegó hoy mismo procedente de los Estados Unidos y solicitó la entrevista; debe seguir mañana rumbo a Moscú.

Hablando esta mañana a la prensa en el aeropuerto. Gromyko, todo sonrisas, declaró que "puedo decir con certeza que existe una posibilidad de arreglo pacífico de la cuestión de Berlín".

Gromyko asistió a la reunión de esta noche en compañía del Embajador soviético Aleksander Soldatov y sus principales asesores.

Fuentes diplomáticas aseguraron que los jefes británicos no dejarían a Gromyko en duda alguna sobre la determinación del país, junto con otras potencias occidentales, de cumplir sus compromisos y defender la libertad de Berlín Oeste y los derechos de acceso a dicha zona.

Agregaron las fuentes que MacMillan añadió que el Reino Unido, pese a recientes tropiezos, es partidario de "ulteriores sondeos", de la posibilidad de tratos entre Oriente y Occidente con vistas a lograr una solución honorable de la crisis berlinesa.

Informantes allegados al gobierno británico dijeron que los líderes convinieron en principio en la realización de tales "sondeos" en Moscú, con participación de los enviados estadounidenses y británico.

Las charlas de Washington entre Gromyko y Kennedy, el viernes pasado, al parecer no produjeron base alguna para una conferencia entre Este y Oeste.

A su llegada a Londres, Gromyko, en tono optimista, expresó que "le dije a Estados Unidos que era posible resolver el asunto de una manera conveniente para todos.

Pero repitió la demanda rusa de que Berlín Occidental sea convertido en una "ciudad libre", una "entidad totalmente independiente y con plenas garantías".

Las fuentes informaron que Gran Bretaña respalda la posición de Kennedy a la sugestión soviética de que Berlín Oeste se desmilitarice, pues ello implicaría la retirada de las tropas aliadas de la dividida ex capital germana. Londres tampoco favorece al establecimiento de unidades militares soviéticas en la zona occidental.

Añadieron las fuentes que MacMillan habrá de reiterar la insistencia británica en que se otorgue una firme garantía a la libertad de acceso a Berlín Oeste, y de que no habrá interferencia con el tipo de vida de dicho sector de la urbe.

Comentaron que la Unión Soviética no puede abrigar esperanzas de fomentar la división entre los aliados.

Asimismo recalcaron que no se contempla una iniciativa aislada de Londres en cuanto a Berlín.

Después de la reunión con MacMillan, Lord Home ofreció a Gromyko una cena informal en su residencia oficial de Carlton Gardens Saint James.

Se presume que a su llegada mañana a Moscú, Gromyko informará sobre sus conversaciones con Kennedy al primer Ministro Nikita Khrushchev, de quien se tiene entendido que esta preparando una declaración de alta política para el Congreso del partido Comunista, que se inaugura en la capital rusa el día 17.

Esperanse nuevos sondeos entre Occidente y Oriente una vez concluído el Congreso, a fines de mes.

La conferencia entre Gromyko y los jefes británicos duró una hora y 40 minutos.

Después el Ministro ruso declaró a los periodistas que "hemos tenido una conversación muy útil".

Afirmó que, a su juicio, "existe un creciente entendimiento", entre Rusia, Estados Unidos y Gran Bretaña en el sentido de coincidir en que "los gobiernos responsables, o sea, las grandes potencias, deben poner todo de su parte para evitar un choque y hallar una solución pacífica para los principales problemas".

# *DE PREPARAR OTRA AGRESION ACUSO ROA A EE. UU.*

NACIONES UNIDAS, 10 (UPI) — Por Alberto More — El canciller de Cuba Raúl Roa dijo hoy ante la Asamblea General que en el territorio de Estados Unidos, la Isla Vieques de Puerto Rico, las plantaciones de Guatemala, las haciendas de la República Dominicana y la zona del Canal de Panamá, hay "campos de entrenamiento y guaridas de mercenarios". Indicó Roa que con ellos, el gobierno de Estados Unidos está desarrollando "nuevos planes de agresión y actos de intervención (contra Cuba), con absoluto menosprecio de las Cartas de la Organización de Estados Americanos y de la paz y seguridad internacionales". Manifestó que al denunciar esos "nuevos planes de agresión" va encaminada la reclamación de Cuba inscripta en el programa de este período de sesiones.

Señaló que "agentes del Servicio de Inteligencia de Estados Unidos y contrarrevolucionarios cubanos están infiltrando en Cuba material explosivo y armas para realizar sabotajes, actos de terrorismo y atentados personales".

Acusó luego a Estados Unidos de "la impresión clandestina de un descabellado decreto en que se suprime (en Cuba) el derecho de patria potestad y la burda falsificación de documentos atribuidos a la cancillería cubana casi simultáneamente en Argentina y Filipinas con el objeto de forzarla a esos dos gobiernos a romper sus relaciones diplomáticas con Cuba".

"El truco es tan viejo como innoble", afirmó Roa. "Cuando el 15 del pasado mes de abril emplazamos al delegado de Estados Unidos (Embajador Adlai Stevenson) a que presentara los apócrifos pilotos de la Fuerza Aérea cubana que habían desertado y bombardeado La Habana, los hechos probaron que se trataba de aviadores mercenarios al servicio del gobierno de Estados Unidos".

Y dirigiéndose hacia la banca de Estados Unidos dijo:

"Emplazamos hoy, nuevamente, a que se demuestre la autenticidad de los documentos falsificados por la Agencia Central de Inteligencia y que se dice fueron secuestrados de la Embajada de Cuba en Buenos Aires. De antemano aseguró que el resultado será idéntico".

Sobre Guantánamo, la Base Naval de Estados Unidos en la costa sur de Cuba, dijo Roa que "la conferencia de Belgrado reconoció, en apartado expreso, el derecho inanienable del pueblo cubano a reivindicar esa porción de su territorio nacional".

"La delegación de Cuba —añadió— reitera solemnemente ante la Asamblea General de la ONU, el propósito del gobierno revolucionario de plantear dicha reivindicación en el momento que juzgue oportuno y en la jurisdicción internacional que considere apropiada. Y reitera asimismo, solemnemente, que no se ha propuesto ni se propone reconquistar por la fuerza el ejercicio de su soberanía en esa porción usurpada del territorio nacional. Sépase, por último, que la estratagema de una autoagresión en la base militar de Guantánamo sigue siendo uno de los planes favoritos del Pentágono y de la Agencia Central de Inteligencia"...

Previamente, al negar que los documentos de Buenos Aires eran "auténticos", Roa manifestó que "ante los obstáculos que ha encontrado después de la conferencia Económica Interamericana de Punta del Este y del fracaso del golpe militar en Brasil, para convocar una reunión de Presidentes de América Latina en Washington y posteriormente una conferencia de Ministros de Relaciones Exteriores, el Gobierno de los Estados Unidos está presionando a los gobiernos de América Latina para que rompan individual y sucesivamente sus relaciones diplomáticas con el gobierno revolucionario de Cuba como antes ya lo obtuvo de Guatemala, Perú, Nicaragua, Honduras, El Salvador y Costa Rica, empleando análogos métodos, y darle luego carácter colectivo en la Organización de los Estados Americanos, preparando así el escenario para una agresión colectiva, so pretexto de que Cuba constituye ¡un peligro para la seguridad del Hemisferio! por estar interviniendo en los asuntos internos de otros Estados pretendiendo con un cinismo inaudito, presentar como victimario a la víctima de un acto de agresión y de intervención, en el contubernio con sus vasallos de América Latina".

Hacia el fin de su discurso declaró Roa que "la posición de los gobiernos genuinamente representativos de América Latina ante la revolución cubana la ha planteado, en términos tan nítidos como rotundos, el ilustre ex canciller y actual delegado de Brasil, Alfonso Arino de Melho Franco".

## Graves denuncias en el Congreso Mariano

MEJICO, Octubre 10. (U P.I.) — Durante el tercer día de sesiones del Segundo Congreso Mariano Interamericano que se celebra aquí se escucharon denuncias de las persecuciones religiosas en Cuba, al igual que indirectas censuras contra ciertas leyes mexicanas que presuntamente restringen los derechos de la Iglesia Católica Romana.

El Congreso comenzó el domingo con asistencia de dignatarios eclesiásticos provenientes del hemisferio entero y cientos de sacerdotes, monjas y fieles laicos. Su clausura se ha señalado para el domingo próximo con un acto solemne en observancia del "Día de la Raza" que se conmemora ordinariamente el 12 de Octubre.

La situación de la Iglesia en Cuba bajo el régimen del primer Ministro Fidel Castro fue presentada por el Profesor Alfredo Morales en la forma siguiente:

"Cuba es el laboratorio en donde se ensaya el nuevo sistema social que se implantará en América y se hacen planes para invadir todo el continente.

"La jerarquía cubana, con su Cardenal asilado en la embajada Argentina, sus Obispos perseguidos, sus sacerdotes presos, fieles atemorizados, también está presente en el Congreso".

La alusión a la situación eclesiástica mexicana fué hecha por el Arzobispo de Puebla, Monseñor Octaviano Márquez y Toriz, quien advirtió que "la Iglesia y el estado" aquí "están amenazados por el comunismo materialista y ateo, "agregando que "frente al comunismo nosotros debemos construir todo un edificio moral de principios?

El prelado también se refirió a los católicos cubanos cuando, hablando de las persecuciones religiosas de allende el telón de acero, manifestó: "nuestros hermanos, los mártires de la amadísima hermana nuestra, la República de Cuba".

Asimismo mencionó Monseñor Márquez la carta de los derechos humanos de las Naciones Unidas y citó específicamente un artículo relativo a la libertad religiosa que, según el derecho de presentar la religión" en público al igual que en privado".

Aquí se entrevió una alusión a las leyes mejicanas que proscriben la celebración de ceremonias religiosas fuera de las Iglesias, hogares y otros recintos bajo techo.

Las observaciones del Arzobispo sobre el derecho de los padres a seleccionar la clase de educación que desean para sus hijos, también constituyó aparentemente un comentario sobre el muy discutido artículo tercero de la Constitución Federal que faculta al gobierno para establecer las asignaturas que deben enseñarse y prohibe la enseñanza de doctrinas religiosas en las escuelas.

# *Exigiría Holanda el retiro del Embajador ruso Pantelei Ponomarenko*

AMSTERDAM, 10 (UPI) — Por Henri Schoup — El científico soviético Alexei Golub declaró hoy que solicitó asilo en Occidente porque, las autoridades de su país le obligaron a suspender sus investigaciones sobre el cáncer y la radioctividad. El asilo de Golub fue motivo de un incidente internacional, pués altos funcionarios rusos, incluyendo el embajador Panteleimon Ponomarenko, se trabaron a golpes con policías holandeses cuando éstos pretendieron interrogar a la esposa del científico, Alexandovna, quién finalmente partió hacia Moscú horas más tarde.

En círculos oficiales se indicó la posibilidad de que el gobierno holandés exija el retiro de Ponomarenko y otros funcionarios que intervinieron en el incidente.

Golub, que tiene 35 años, declaró ante la Policía y empleados del servicio de extranjería que decidió huir durante una gira que cumplía con su esposa, de 32, y otros turistas soviéticos como consecuencia de los obstáculos que se le opusieron en sus investigaciones científicas.

Agregó, que estaba investigando los medios para eliminar el Estroncio 90, que provoca el cáncer, de los tejidos humanos. El Estroncio 90 figura en las precipitaciones radiactivas de los experimentos nucleares como los que Rusia efectúa actualmente. Ese elemento se combina con el calcio y se va acumulando en los huesos humanos. Los científicos consideran que es muy difícil aislarlo y eliminarlo.

"Me sentía profundamente agraviado por la falta de libertad en la Unión Soviética —dijo Golub a la Policía—, pero cuando recibí órdenes de suspender mi tarea favorita, decidí dirigirme a Occidente tan pronto como tuviera una oportunidad propicia".

La Cancillería holandesa, entretanto, anunció que se investigan las "consecuencias diplomáticas" del incidente registrado en el aeropuerto, pero que espera un informe completo de la Policía antes de adoptar otras medidas.

Informantes autorizados, sin embargo, dijeron que el gobierno considera el incidente como "violación flagrante" de las leyes holandesas y contempla la posibilidad de declarar personas no gratas al Embajador Ponomarenko y otros funcionarios rusos que intervinieron en el episodio, obligando a su retiro.

El asilo de Golub recuerda al de Mikhail A. Klotchko, otro científico soviético distinguido con el premio Stalin y la Orden de Lenín, que obtuvo refugio en Canadá en agosto último, afirmando que no podrá soportar la "falta de libertad científica o intelectual" de Rusia.

## Haedo viajará a Buenos Aires

BUENOS AIRES, 10 (UPI) — Anúnciase oficialmente que el 21 del corriente llegará a esta capital, en visita, el presidente del Consejo Nacional de Gobierno del Uruguay, señor Eduardo Víctor Haedo.

Vendrá acompañado por el ministro de Educación de ese país, señor Eduardo Pons Etcheverry, con objeto de inaugurar la exposición de pintura, que el pintor uruguayo Pedro Figari exhibirá en el Museo Nacional de Bellas Artes.

## Fue evacuada una isla amenazada por un volcán

CIUDAD DEL CABO, Oct. 10. (UPI). — Los 266 residentes de Tristán Da Cunha debieron evacuar hoy "la mas solitaria isla del mundo" para librarse de un volcán en erupción. El anuncio fue hecho por la marina británica.

Una nube de humo negro pendía sobre la isla y la lava descendía por las laderas del volcán de 2.041 metros, mientras todos los vecinos de la isla se embarcaban en los dos buques pesqueros de Tristán Da Cunha para refugiarse en la isla Nightingale, que se alza a 20 millas de distancia.

Las informaciones radiales recibidas en el Cuartel General de la Marina Real dicen que la erupción ha causado peligrosos desprendimientos de rocas, amenazando el abastecimiento de agua de la isla y abierto grandes grietas en los edificios. Las comunicaciones con el mundo exterior quedaron cortadas al desaparecer del aire la radioemisora insular. Pero los radiotransmisores de los pesqueros, el "Trastania" y el "Repetto", mantienen el contacto.

Los pobladores de la isla, una posesión británica, creían que el volcán estaba extinguido. Pero dos meses atrás, una serie de terremotos empezó a causar daños. Luego el crater empezó a dar muestras de actividad.

El volcán y sus laderas constituyen la isla entera. Los 226 insulares viven sobre una llanura de 31 kilómetros cuadrados.

# *IGNORA MEXICO DESEMBARCO DE ARMAS*

MEXICO, OCT. 10 (UPI). (Por Jaime Plenn).— Autoridades federales mexicanas declararon hoy carecer de pruebas concretas sobre el desembarco de armas en el litoral de este país, destinadas a supuestos "grupos de desembarco", que se preparan para la invasión de Cuba.

Fuentes bien informadas dijeron, sin embargo, que se han intensificado las patrullas en la costa del Golfo de México, y especialmente, en la Península de Yucatán, cuyo extremo se encuentra a unos 150 kilómetros de la costa occidental cubana.

La información tiende a confirmar un artículo publicado el domingo último por el diario "Ovaciones", afirmando que unidades de las tres armas han recibido órdenes de establecer vigilancia especial en las zonas costeras.

Las noticias sobre la intensificación de las patrullas siguieron a las versiones de que hay movimientos de armas destinadas a grupos opositores en Cuba y guerrilleros que se proponen invadir la isla.

En medios marítimos se señaló, sin embargo, que las patrullas bien pueden estar dirigidas contra ese tráfico de armas como a impedir las actividades ilegales de buques procedentes de Cuba, que disfrazados como pesqueros han sido observados cerca de las aguas territoriales mexicanas en las últimas semanas.

La versión de "Ovaciones", formulaba conjetura sobre la posible ubicación de tales campamentos en la región "huasteca" cerca de donde se unen las fronteras de los estados de Tramulipas, Veracruz y San Luis de Potosí.

Fue en esa región donde Fidel Castro y sus partidarios prepararon su regreso a Cuba a bordo del yate "Granma", en 1956, para iniciar la campaña contra Fulgencio Batista desde las montañas de la Sierra Maestra.

El frente popular anticomunista, dirigido por Jorge Prieto Laurens, denunció ,a su vez, que grupos izquierdistas que simpatizan con Castro están organizando centros de adiestramiento de guerrilleros, presentándolo como campamentos deportivos. La entidad afirmó que tales campamentos ya han sido establecidos en el estado de Michoacan y que otros están siendo preparados en Guanajuato, Chiapas y Tabasco.

Las versiones sobre los preparativos anticastristas tomaron pábulo hoy con las afirmaciones del gobierno de La Habana sobre preparativos para una nueva invasión.

Las versiones sobre los prepativos bélicos son de muy diversa naturaleza. Algunas dicen que los armamentos son ejados caer desde aviones y otras sostienen que llegan en los buques pesqueros que abundan en aguas del Golfo de México. Entre esas embarcaciones hay Cubanas, norteamericanas, mexicanas y Guatemaltecas.

## El humor del mundo



¡Siga hablando! ¡Yo termino en seguida!

# Reanudó Konrad Adenauer sus tratativas para formar un Gobierno de Coalición

BONN, 10 (UPI) — ... legislativo, señaló la sesión de apertura para las 15.00, hora local, del 17 de octubre en Bonn. En 1953 y 1957 las sesiones se inauguraron en Berlín, pero la actual crisis en la antigua capital impidió un hecho similar este año.

**Congreso**

No parecía probable la concertación de cuerdo alguno entre Adenauer, jefe del Partido Demócrata cristiano (el del partido demócrata libre, más numeroso pero sin mayoría absoluta), y el líder del partido demócrata libre, Erich Mende, antes del día 17.

Un vocero de su agrupación anunció que Mende desea la celebración de un Congreso Extraordinario de la misma para el 21 de octubre, a fin de sacar a votación la propuesta de una coalición con Adenauer. Se dijo que Mende creía que el Congreso aprobaría la moción.



## El Cable en síntesis

## Comienza mañana en Nueva York la reunión anual de la Sociedad Interamericana de Prensa



BERLIN. — Trinchera comunista en la zona de Berlín del este. La trinchera al igual que otras muchas está situada detrás de fuertes alambradas de púas. (FOTO UPI).

# Gran Bretaña pidió ingresar al Mercado Común Europeo

PARIS, 10 (UPI) — Por Joseph W. Grigg — Gran Bretaña se volvió hoy hacia sus vecinos del continente en busca de alivio a sus vicisitudes económicas, al solicitar ingreso en el próspero consorcio internacional del Mercado Europeo, integrado hasta ahora por seis naciones. Un portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores de Francia dijo que la solicitud de ingreso se aceptó como base de discusión, indicando, sin embargo, que tiene buenas probabilidades de ser aceptada.

**Declaraciones**

En declaración escrita cuya lectura tomó una hora y media, el Lord del sello privado y Ministro de Asuntos Europeos Edward Heath dijo a los Ministros de las Naciones del consorcio que Gran Bretaña está pronta a incorporarse íntegramente a su seno.

Los seis gobiernos que forman el concierto tienen bajo su jurisdicción, en total, 168 millones de almas, habiendo constituido una entidad apta para comerciar, sobre bases de paridad, con Rusia y Estados Unidos.

Heath anunció a los Ministros, de hecho, no solo el deseo de su gobierno de adherirse al mercado común, sino también a otros dos consorcios que han establecido: el del carbón y el acero y el de energía atómica.

Luego caracterizó el mercado común, llamado a veces "La pequeña Europa", como una iniciativa "arrojada e imaginativa", y consignó que Gran Bretaña, al pertenecer a ella, desea alentar "la más amplia medida posible de unidad" en Europa.

En el mercado común europeo están representados Francia, Alemania Occidental, Italia, Bélgica, Holanda y Luxemburgo.

El concierto del carbón y el acero fue creado en 1952, y el 25 de marzo de 1957 las seis naciones firmaron el tratado de Roma estableciendo, tanto el mercado común, como el "Euratom" —el consorcio sobre energía atómica. El propósito ulterior es la completa consolidación económica y política de los miembros de la mancomunidad.

Al resolver en decisión definitivamente retardada, sumarse a la idea del consorcio continental, Gran Bretaña quebranta importantes tradiciones de su historia.

En 1957 se negó a incorporarse al mercado común porque, al hacerlo —se arguyó en Londres— renunciaría a parte de su soberanía nacional, amén de que la decisión podría lesionar sus tradicionales vínculos comerciales con otros miembros de la mancomunidad británica de naciones.

## Visita de Tito

BRASILIA, OCT. 10 (UPI). El gobierno brasileño fijó para mayo de 1962 la fecha en principio de la visita oficial del presidente yugoeslavo, Mariscal Tito.

Tito debió llegar a Brasil el mes último, pero su visita fue postergada como consecuencia de la crisis política desatada por la renuncia del ex Presidente Janio Quadr[illegible]

## ANCAP

**REMITIDO**

Actualmente se está exigiendo por parte de ANCAP, a los adquirentes de combustibles rurales, la presentación del certificado especificado por el Art. 41 de la ley Nº 12.464 de 5 de diciembre de 1957.

A ese respecto la Caja de Jubilaciones y Pensiones de los Trabajadores Rurales y Domésticos y Pensiones a la Vejez, remitió a esta Administración la siguiente nota:

"Montevideo, agosto 23 de 1961. — Señor Presidente "de ANCAP, don Alfredo Romo Basso. — Presente.
"Señor Presidente:
"El Directorio de la Caja de Jubilaciones y Pensiones de los Trabajadores Rurales y Domésticos y Pensiones a la Vejez, que tengo el honor de presidir, en su sesión de fecha 17 del corriente tomó conocimiento que en las dependencias de ese Organismo en el Interior de la República no se cumple con las exigencias que determina el artículo 41 de la ley Nº 12.464 de fecha 5 de diciembre de 1957, que en su parágrafo 3º expresa: "La Administración Nacional de Combustibles, Alcohol y Portland o las oficinas respectivas, exigirán la presentación del certificado prealudido para la venta de nafta industrial, compensada o agrícola, destinada a los establecimientos agropecuarios".
"El certificado a que hace referencia el apartado transcripto establece que las empresas o patronos de establecimientos agropecuarios, deben justificar mediante la presentación de certificados, que cumplen regularmente sus obligaciones con la Caja.
...







EL BIEN PUBLICO

Fundado por el Dr. JUAN ZORRILLA DE SAN MARTIN el 1º de noviembre de 1878

Director Responsable: Dr. CESAR L. AGUIAR

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" (I. Juan, 4, 5)

AÑO LXXXIII Miércoles 11 de octubre de 1961 Núm. 26.598

## Potencialidad poco explotada

## Topes o coeficientes

MIENTRAS se siguen acumulando proyectos de ley para tratar de hallar una solución aceptable al problema de la intervención del Estado en materia de arrendamientos de fincas urbanas, aunque la verdad es que no todos los proyectos buscan la ecuanimidad, la Comisión Especial habría llegado a obtener mayoría para una de las soluciones mejor estructuradas.

El hecho de que ella pueda considerarse la solución que aconseja la Comisión Especial, que ha estudiado largamente estas fórmulas, debiendo llegar a transacciones y modificaciones de anteriores sugestiones para obtener la actual mayoría de voluntades, no indica, sin embargo, que este proyecto sea el que necesariamente servirá de base a la discusión parlamentaria.

La razón es que, al margen de la mayor o menor perfección de las fórmulas o del casuismo del proyecto más o menos bien logrado, la solución se inclina decididamente por una tesis algo distinta a las aceptadas hasta ahora, para mantener el problema. Por eso, que sea la tesis de la Comisión en mayoría, no quiere decir que sea necesariamente asimismo el criterio de la mayoría del cuerpo.

Antes de saberse, pues, cuál es el proyecto que servirá de base a las deliberaciones de la cámara, deberá determinarse cuál de los criterios en pugna es el que recoge las mayores simpatías de los legisladores. Hasta ahora, la fragmentaria deliberación de estos últimos días, está en esta zona previa, no de elaboración sino de elección de derroteros. El riesgo, como de costumbre, es que lleguen los plazos prefijados, que no son teóricos, y enerven nuevamente el proceso de una ley que constituye ya un compromiso ineludible para ambas ramas del Parlamento.

Los conceptos que se oponen representan fundamentalmente lo viejo y lo nuevo; el continuar con una práctica que a nadie ha conformado o el intentar una renovación transaccional que corrija los defectos conocidos; en síntesis, mantener lo que por comodidad de lenguaje ha dado en llamarse alquiler razonable o sustituirlo por un criterio unitario del legislador, que fijaría un aumento porcentual escalonado de acuerdo a coeficientes establecidos en la ley.

Cabe aceptar que la elección no es elemental y que juegan además, frente a ella, intereses que influyen políticamente en los ánimos. Si así no fuese, la actual discusión sería incomprensible; aunque quepa, sin duda, una crítica al hecho de que a esta altura de los acontecimientos y de la larga vigencia de los estados de emergencia en la materia, todavía no se tenga un criterio orientador para el caso. La propia experiencia y la ajena parecerían haber actuado en vano.

El principio del alquiler razonable, en teoría, sería el de que el monto del alquiler se fijara de acuerdo a cada caso y teniendo en cuenta las circunstancias y elementos de juicio de cada uno, a criterio del juez. Pero el principio falla si el criterio del juez está condicionado y limitado por topes legales arbitrarios o empíricos, que es lo que sucede en la práctica. Hecho, el apuntado, que vendría a hacer en el fondo muy semejantes las dos posturas que discute la Cámara en estos momentos; porque, en ambas, la última palabra la tiene la ley.

El otro principio es igualitario y establece un expediente matemático de fijación de la renta, según índices pre-establecidos y fijos, para todos los casos. Pero, también este principio falla si se establecen topes ajenos al índice o si se crean situaciones discriminatorias fundadas en extremos personales, que no se refieren para nada al valor en sí de la finca arrendada. Lo que vendría a crear una categoría de inquilinos indeseables, que necesitarán un apoyo coactivo frente a los arrendadores, no muy explicable y que agrava un sistema de intervención de que convendría tratar de salir por otros caminos que no son los de las leyes de alquileres. No parece enteramente justo, tampoco, que en el terreno de las excepciones por razones personales, no se extienda el propósito tutelador a ambas partes en el contrato y a la situación patrimonial y familiar de cada uno.

Estos índices regirán por mucho tiempo y no parecen adecuarse enteramente a una realidad verdadera y cabal. Tienen la ventaja de fijar un criterio que permita saber a cada uno, salvo las situaciones especiales que serán a menudo imprevistas o imprevisibles, cuál es su verdadera situación como arrendador o arrendatario. Tienen el inconveniente de todas las cosas que se determinan con generalidad, haciendo iguales las cosas desiguales.

Sea uno u otro el criterio que sen definitiva se escoja, su bondad dependerá no tanto de su valor teórico sino de su realización práctica; de lo realista de los topes que se fijen en un caso o de lo adecuado de los índices en el otro.

## Mal procedimiento

... otra mirada que no sea la de los actores directos e inmediatos. Que no es de nadie, en particular, sino del país entero. Y este tiene derecho a saber, pero con claridad y no mediante frases hechas, genéricas y hasta desafiantes. Darse por ofendido no es un buen procedimiento para aclarar, en el orden público, lo que debe ser aclarado.

# IDENTIDAD Y CULPABILIDAD

*"A la salida, la policía exigió documentación de las personas integrantes de las barras, siendo conducidas a la Seccional 11ª las que no exhibían la documentación correspondiente".*

*Tal lo que puede leerse en una crónica periodística que se refiere a los disturbios provocados en el Palacio Legislativo por los nuevos bandos en que se ha dividido, al parecer, nuestra ciudadanía, como si ya tuviésemos pocos antagonismos: los propietarios y los inquilinos. Frente a los cuales los representantes estarían en otra tercera posición de actualidad.*

*Pero lo que nos mueve a escribir estas líneas es la conducta policial a que se refiere la mencionada crónica y que recoge una actitud que hemos visto poner en práctica en otras ocasiones semejantes.*

*¿Se necesita documentación especial para entrar a las barras del Palacio? Si así fuese y hubiera alguna disposición especial esta debiera hacerse pública. En el caso, además, de existir tal obligación, que no conocemos, debiera exigirse la documentación a la entrada y no a la salida. Si la reglamentación no existe, no hay entonces tal documentación "correspondiente".*

*Pero, preguntamos, fuera de este caso concreto: ¿hay obligación en general para todos los ciudadanos de andar permanentemente munidos de documentación especial? Entendemos que tal norma no existe, ni parecería propia de nuestro sistema. También en éste caso, si estuviésemos equivocados, cosa que no creemos, no se concibe el secreto de tales textos.*

*Y, en tercer lugar, suponiendo que corresponda la documentación que se exige y que se carezca de la misma por olvido o por simple desobediencia: ¿la carencia de ella constituye en sí misma una falta que justifique una detención y una visita a la comisaría seccional, por más momentánea que fuese? ¿La falta de documentos de identidad en el momento, permite suponer de alguna manera una presunción de culpabilidad por este sólo hecho, en caso de disturbios? Con éste criterio cualquier persona de bien, ajena a los mismos, puede ser llevada presa, como la cosa mas natural del mundo, y sin que generalmente se le pidan ni siquiera excusas por ésta arbitrariedad.*

*Parecería, en consecuencia, que tales procedimientos debieran revisarse; que si hay realmente obligación grave de estar constantemente munido de documentación debiera hacerse saber, incluso si tal extremo exponer por sí sólo a la detención; y por último, que lo razonable es no detener a nadie si no hay presunciones serias de culpabilidad, cosa que nada tiene que ver con la documentación que se posea. De otro modo, se caería en el absurdo contrario, el de presunción de inculpabilidad total para quien, haya actuado como haya actuado, pueda justificar su identidad.*

## ¿Hasta cuando?

Señala un colega que aún no se sabe si se ha realizado el inventario general de los bienes del Estado, dispuesto por un decreto del año pasado. Y comenta "que es lamentable por la importancia que reviste saber de una vez por todas, más que cuánto somos, cuanto tenemos".

Estamos en parte de acuerdo con el colega y en parte en desacuerdo.

Estamos con él, en lo que se refiere a la importancia de saber con exactitud, y a la mayor brevedad, cuáles son los bienes del Estado. El conocimiento de ésto es fundamental para prever de una buena administración exige tener un conocimiento acabado del patrimonio que se posee.

En cambio estamos en desacuerdo con el colega en cuanto le asigna mayor importancia a este problema que al saber cuánto somos. Consideramos, por lo contrario, que esto último reviste la capital importancia para el buen desarrollo del país y que por lo tanto no se debe subestimar el problema de la falta de censo. Omisión que nos coloca en una situación desventajosa para encarar con seriedad muchas cuestiones de verdadera trascendencia, ...

## CASOS Y COSAS

—LA ORGANIZACION JUVENIL soviética del Komsomol ha atacado duramente al joven poeta Jevtuscenko acusándolo de favorecer "la teoría nacionalista burguesa del sionismo", porque ha escrito una poesía en la que condena el antisemitismo nazista. No hay duda que es una "gaffe" de este integrante de la nueva generación literaria soviética que olvida toda consecuencia para con los viejos aliados que tanto han inspirado el sistema totalitario de su patria. De ello tiene ahora, además, un buen ejemplo.

SEN EL CONGRESO INTERNACIONAL de Cirugía celebrado en Dublín fue revelado que científicos británicos descubrieron una nueva gasa quirúrgica que significa un importante progreso en el campo de la cirugía. Esta gasa, llamada "Surgicel", corta la hemorragia en el mismo instante en que se le coloca sobre una herida. Sería de desear que todos los progresos de la ciencia fueron del estilo del que consignamos, es decir, para bien de la humanidad.

## No aparece mañana "El Bien Público"

Mañana, es uno de los días dedicados al descanso de los vendedores de diarios y revistas. Por tal motivo, no aparecerá EL BIEN PUBLICO que, el viernes, retomará su contacto con los lectores.

# Propicia el P. E. la supresión de las detracciones a la carne

*Aprobó anoche el envío del mensaje y proyecto de ley al Parlamento ● Varios consejeros fijaron su posición*

... Con el voto contrario del Consejero Esc. Arroyo Torres, se decidió observar la ley relacionada con el pago de los empleados mensuales, guardias de sala de máquinas y personal de vigilancia que cumplieron trabajos en la Planta Frigorífica Montevideo, entre el 31 de agosto de 1960 y el 13 de mayo de 1961.

## Medicamentos: Prorrogan la estabilización de precios



## Grata visita

## Mañana inaugurarán valiosa Muestra de Textos Franceses

## CONCEDEN LICENCIA AL JEFE DE POLICIA

## Grupo de paracaidistas argentino desfilará

... de Infantería con paracaidistas, parten hoy de la vecina orilla en horas de la mañana.

Además del desfile efectuarán honras a la memoria del prócer José Artigas y una exhibición de paracaidismo el día 14, debiendo regresar a Buenos Aires, al día siguiente.

## VARIANTE INESPERADA: NARDONE APOYA AL MOVIMIENTO "RODEAR A ECHEGOYEN"

Ultimos y en cierto modo inesperados contactos de alta estrategia política han dado al Movimiento "Rodear a Echegoyen" el apoyo decidido del Ruralismo. Así lo indicaron anoche voceros "herreristas" al ser consultados por los cronistas, sobre la reunión mantenida por el Diputado Ubillos con el líder Ruralista Consejero Benito Nardone en la casa del Vice Presidente del Banco de la República, Sr. Juan José Gari. Según esa información hubo en la reunión acuerdo total sobre la reedición para 1962 del frente de 1958. Como dato sugestivo del apoyo ruralista al Movimiento "Rodear a Echegoyen", los voceros adelantaron que próximamente, ante un ofrecimiento del propio Nardone el Movimiento contará con una audición en Radio Rural, ciclo que sería inaugurado por el propio Dr. Echegoyen. Por otra parte, los Consejeros Nardone y Echegoyen mantuvieron ayer una entrevista en la que, según trascendió, se ratificó todo lo hablado la noche anterior en la casa del Sr. Gari.

Asimismo, fuentes allegadas al Movimiento "Rodear a Echegoyen" comentaron que el Ruralismo, a través de su líder, el Consejero Nardonde se había inclinado hacia ese sector del Herrerismo.

# Coronación Pontificia de la Virgen de los Treinta y Tres

# Carta Pastoral del Excelentísimo Señor Obispo de Florida, Mons. Tonna

NOS, MONS. Dr. HUMBERTO TONNA, POR LA GRACIA DE DIOS Y DE LA SANTA SEDE APOSTOLICA, OBISPO DE FLORIDA.



Bienamados Sacerdotes del Clero Diocesano y Religioso, Comunidades Religiosas, miembros de la Acción Católica, Congregaciones Marianas y fieles todos de la Diócesis, os saludamos con la fórmula tan familiar para nuestros antepasados: "AVE MARIA PURISIMA".

Con el Breve Pontificio "Magna Dei, hominumque Mater", del 8 de Marzo de 1961, (1), Su Santidad, el Papa Juan XXIII, otorgó el singular privilegio de la CORONACION PONTIFICIA A LA VIRGEN DE LOS TREINTA Y TRES, pequeña y bella imagen, que se venera en nuestra Santa Iglesia Catedral.

La noticia cundió rápidamente por todo el ámbito de la República, haciendo vibrar de emoción al pue...

... oeste nace el arroyo, que aún hoy se llama de la Virgen (2).

Allí comenzó a formarse un modesto caserío; la "Villa Luján del Pintado", más tarde erigida en Parroquia. Por eso la bendita Imagen se la conoce también con el nombre de "Virgen del Pintado".

Expulsada la Compañía de Jesús en 1767, la vida del pueblo, próspera en los primeros tiempos, declina hasta tal punto, que cuando el Pbro. Dr. Santiago Figueredo toma posesión de la Parroquia, cuenta sólo con cinco familias (3).

Superadas muchas dificultades, logró este sacerdote trasladar el pueblo, de la estéril zona donde se encontraba, al pintoresco lugar, hoy Florida. Los vecinos, como es natural, trajeron consigo la Imagen, que presidió desde la rústica Capilla de terrón y paja, el núcleo incipiente de los primeros pobladores (4).

**HECHOS HISTORICOS**

El 19 de Abril de 1825, desembarcaron en la playa de la Agraciada, bajo el mando de Lavalleja, los Treinta y Tres, con el propósito de libertad a la Patria.

... cional Dr. Juan Zorrilla de San Martín (7): Viva la Virgen que vió en la Florida —Nuestra Bandera la recién nacida — Flamante a sus pies — Viva la Virgen, que en nuestra mañana — Fué de la Patria gentil soberana — Guía y Capitana de los Treinta y Tres.

¿Cuándo comenzó a llamarle el pueblo "Virgen de los 33"? No lo sabemos; difícil será fijar la fecha exacta, como acontece en todas estas cosas populares. El R. P. J. F. Salaberry, S. J., cuya solvencia como historiador es conocida obtuvo, en 1937, testimonios de personas ancianas de Florida y una de ellas afirma: "Desde que me conozco, el pueblo la ha llamado siempre "Virgen de los 33", el historiador advierte que se conocería, por lo menos desde 1855 (8).

**LOS OBISPOS URUGUAYOS Y LA SANTA IMAGEN**

Todos los Obispos que han gobernado la Iglesia en el Uruguay exteriorizan particular solicitud y devoción hacia esta Imagen.

Comienza Mons. Jacinto Vera, primer Obispo de ...

(Continúa en la pág. 5)

# En los gremios

**MENCO** — *Congreso*

Organizado por el Comité Ejecutivo del Movimiento "Emergencia Nacional en la Construcción" tendrá lugar en ésta el Primer Congreso N. de la Construcción a realizarse en los salones del Hotel Carrasco los días 12 a 15 de octubre. Mañana será a la hora 10 y 30 la solemne inauguración que contará con la asistencia de altas autoridades nacionales y departamentales de Montevideo y del Interior.

Hablarán, el presidente del MENCO, Sr. Horacio Garcé en discurso de bienvenida, el Arq. F. Villegas Berro y el Ing. Kurt Neumann, que tratarán temas relativos a la real situación que vive actualmente la industria de la construcción.

**ESCALA MOVIL** — *Memorandum*

Una importante reunión celebró un núcleo de jubilados que, por haber desempeñado dos actividades son titulares de más de una jubilación.

En el referido acto se recodó dirigir un memorandum a los miembros del Parlamento señalando la injusticia y la negación del principio mismo que se trata de establecer, que supone limitar a una sola pasividad los eventuales beneficios encarados o cualesquiera otros, en tanto no se establece restricción alguna para los jubilados que disponen de medios de fortuna o para quienes disfrutan de una pasividad muy elevada.

Próximamente se indicará el lugar donde el referido petitorio puede ser firmado por cuantos se hallen interesados en esta gestión.

**I. FRIGORIFICA** — *Compensaciones*

La Caja de Compensaciones por Desocupación en la Industria Frigorífica, abonará las compensaciones correspondientes al mes de setiembre de 1961, a los obreros del Frigorífico Castro el día viernes 13 de octubre de 1961 de 9 a 11 horas, en el establecimiento.

**BARRACA DE LANAS** — *Compensaciones*

La Caja de Compensaciones por Desocupación en las Barracas de Lana, Cueros y Afines comunica a sus afiliados que el pago de la retroactividad por diferencia de compensación se efectúa hoy, en horario de 14.30 a 18 horas del número 3.001 al final.

También avisa que el pago de la compensación por desocupación correspondiente al mes de setiembre, se efectuará el 25 del corriente del 1 a 2.500 y el día 26 de octubre del 2.501 al final.

**REMOLACHEROS** — *Inspección*

Para llegar a una solución en el conflicto que mantienen los trabajadores remolacheros ocupados en la zona de Young (Río Negro) el Ministerio de Industrias y Trabajo conjuntamente con la Dirección del I. del Trabajo ha resuelto intervenir directamente y enviar un inspector para que entreviste a las partes en pugna y procurar una solución que ponga fin al conflicto.

**S. U. DE LA AGUJA** — *Eligen delegados*

Realiza hoy una asamblea el Grupo 10-B del Sindicato U. de la Aguja en la calle Río Negro 1180 a la hora 19 para elegir delegados al Consejo de Salarios.

**MADEREROS** — *Asamblea*

El sector de envases de la I. de la Madera efectuó un nuevo paro, ayer, que se inició a las 15 horas reclamando por la derogación de la resolución del Consejo N. de Gobierno, por la cual deja sin aumento de salarios a este sector de obreros de la industria. Hoy a las 18 horas efectuarán una asamblea de delegados y activistas de todas las ramas de la industria.

**O. DEL CUERO** — *Asamblea*

Hoy a las 17 horas en Venezuela 1432 se reunirá la Asamblea del Sindicato de la Industria del Cuero para considerar el pedido de aumento de salarios; horario continuo y que a realizarse el martes 17.

**ADEOM** — *Hicieron mitin*

Se llevó a cabo en la tarde de ayer, el mitin que con posterior manifestación por 18 de Julio., tenían programado los funcionarios municipales que reclaman de la Junta Departamental la rápida consideración de la Rendición de Cuentas donde pretenden que sean incluídas una serie de mejoras presupuestales y sociales.

**SOYP** — *Efectuaron mitin*

Un nutrido núcleo de funcionarios del SOYP se hizo presente frente a la Casa de Gobierno para reclamar la rápida sanción del presupuesto del Ente que fue sancionado en el acuerdo con el ministro interino de Industrias y Trabajo, ascendiendo a un monto de $ 12.800.000.

En la Plaza Cuba se realizó ayer un acto en recordación del "Grito de Gara", organizado por el Frente Democrático Cubano, en el que se colocó una ofrenda floral al monumento de José Martí. En la nota gráfica un aspecto del acto.

# Mueren intoxicados 2 obreros

*Trabajaban en un colector de aguas servidas ● ímproba labor de rescate*

Dos obreros de la Dirección de Saneamiento del Consejo Departamental perdieron ayer la vida dentro de un caño colector de aguas servidas ubicado bajo la calzada de la calle Lavalleja entre Carlos Roxlo y Minas. Perecieron intoxicados por gas etano emanado de las aguas servidas mientras trataban de subsanar una presunta obstrucción que había causado inundaciones parciales en algunas casas vecinas. Los desafortunados obreros son: Carmelo Urcioli, domiciliado en Magariños de Cervantes 1365 y Claudio Almanzo, que vivía en Gral. Flores 5507

**TAREA FATAL**

El propietario de la Panadería "El Hornero", de Lavalleja 1667, Sr. Jorge Pousso denunció al Municipio que en su casa había sufrido una inundación parcial proveniente de los caños de desagüe de las aguas servidas. Como la red de caños colectores de esa zona pertenece al Municipio, la Dirección de Saneamiento comunal encargó de la tarea de subsanar el desperfecto a los dos desafortunados obreros. Estos fueron hasta la panadería y luego de revisar los caños creyeron conveniente bajar hasta la cañería subterránea y le solicitaron al dueño de casa un farol a mantilla para alumbrarse. A las 15 y 30, abrieron la boca de registro de Lavalleja y Minas y bajaron, dejando una señal junto a la boca abierta en la calzada. Hay varios testigos presenciales del hecho, la mayoría, parroquianos del Café "La Verbena" instalado en esa esquina.

Al llegar las 19 horas, extrañó a Pousso que no se le hubiera devuelto el farol y se dirigió hasta la esquina de Minas, encontrando la boca de registro aún abierta. Habló con gente del café y resolvió denunciar a la Policía la anomalía.

**RESCATE DIFICIL.—**

Inmediatamente que fuera alertada comenzó a trabajar la Policía y una dotación del Cuerpo de Bomberos. Descendieron a las cañerías subterráneas varios bomberos protegidos con máscaras antigas constatándose la presencia de los cuerpos inertes de los dos obreros, pero luego de un rato de labor se vió interrumpida la tarea por el desvanecimiento del alférez Nader Lazo.

Este fue atendido inmediatamente por personal de una ambulancia de Salud Pública instalada en el lugar. Reaccionó favorablemente y expresó que abajo se trabajaba dificultosamente a causa de la densidad del gas que traspasaba las caretas de protección.

Cerca de las 11 de la noche, por la boca de registro, rodeada por un círculo de policías y numerosos curiosos, fue rescatado el cuerpo de Carmelo Urcioli. Su identificación se hacía difícil porque su rostro presentaba destrozos producidos por roedores, pero en sus ropas se encontró un documento identificatorio.

Una hora después, a las 0hs 8' fue rescatado el otro cadáver. Inmediatamente comenzó a trabajar la Policía Técnica siendo llevados los cuerpos a fin de realizarles la autopsia.

**EL NIÑO DESAPARECIDO**

Fué aclarado debidamente el caso del niño presuntamente secuestrado en el Hospital "Pereyra Rossell". La mujer de negro, que desapareciera con él resultó ser una mujer modesta que por incapacidad de concepción tiene un complejo interno y a quien la verdadera madre del niño se lo regaló. Posteriormente la madre se arrepintió del hecho y simuló haber sido víctima del rapto de su hijo. El niño estaba debidamente cuidado por su "madre" adoptiva, que cuenta ya con otros dos niños ajenos.



Funcionarios policiales y del Cuerpo de Bomberos trabajan en el rescate de los infortunados obreros.

# Piden sea tratada la Rendición de Cuentas

*Hubo moción para ello ayer en el Senado ● Jubilación de Profesionales Universitarios ● Hoy sesión ordinaria*

Celebró sesión ordinaria anoche el Senado de la República. Al terminar la hora previa, el planteamiento de una moción por parte del Senador Rodríguez Larreta, acarreó un prolongado debate alrededor del proyecto de Rendición de Cuentas. Se aprobó en definitiva el proyecto sobre pasividades de profesionales universitarios con objeciones a la financiación por parte de los senadores Varela y Maeso.

**HORA PREVIA.—**

Presidida por el Sr Raffo Frávega, titular, la Cámara Alta comenzó su sesión a las 17 y 40.

El primer orador de la hora previa fue el Sr. Piffaretti (14), quien se ocupó del importante papel social que cumplen las sociedades mutualistas y la grave situación por la que, a juicio del senador batllista están pasando. Versión taquigráfica al Ministerio de Salud Pública.

A continuación, el Sr. Silva (U.B.D.) se refirió en términos elogiosos al liceo de Piriápolis y a su personal docente Reclamó la oficialización de esa casa de estudios. Versión taquigráfica al Poder Ejecutivo.

Habló luego el Sr. Fraga (UBD), quien anunció haber presentado un proyecto por el cual se suspendería toda actividad cívica 48 horas antes de todo acto eleccionario. Dió los fundamentos de su iniciativa en la necesidad de que los ánimos se serenen antes de emitir el voto, con lo cual se facilitaría una madura reflexión previa por parte del votante. El proyecto prevé para los que violen sus disposiciones, las mismas penas aplicadas a los delitos electorales. Ante una intervención del Sr. Gonzálvez Conzi (14) referente a propagandas electorales, el Sr. Fraga anunció que presentará otro proyecto destinado a combatir "el atentado contra la propiedad, que significa el empapelamiento y embardunamiento de paredes". Expresó el Sr Abdala (15) que sobre estos temas hay legislación que no se aplica. Versión taquigráfica a la Comisión respectiva.

El mismo Sr. Abdala atacó la resolución del Consejo de Gobierno por la cual fue intervenido el INVE, (Viviendas Económicas) "en un acto unilateral". Adhirió el Sr. Silva (UBD) quien se refirió al hecho de que se hubiera separado "a un director que cumplió con la ley".

**RENDICION DE CUENTAS.** Acto seguido el Sr. Rodríguez Larreta (UBD) repitió un planteamiento suyo de una semana atrás: la demora en tratar la Rendición de Cuentas Volvió a proponer que se tratara a la brevedad (el martes próximo), con o sin informe.

Este planteamiento provocó una discusión en la que el Sr. Sorhueta (15) expresó que la Rendición de Cuentas está radicada en el Ministerio de Hacienda. El Sr. Silva (UBD) dijo entonces que la bancada nacionalista, como mayoría, trataba donde le parecía conveniente las soluciones de gobierno, pero que de ningún modo las sustraía al Senado.

Intervino entonces el Sr. Brause (14), quien reclamó un pronto tratamiento de la Rendición de Cuentas, aunque no hizo cuestión de plazos. "Lo importante es de se apruebe y que el país y el funcionariado tengan soluciones".

Como el Sr Brause exigiera a la mayoría que cumpliera con su responsabilidad el Sr. Stewart Vargas (herrerista) dijo que su partido asumiría esa responsabilidad y que daría sus soluciones "sin los votos de la oposición". Dijo que los legisladores nacionalistas han llegado a un acuerdo "que sólo falta ratificar por parte de los directorios" "Si el Senado quiere que se trate en Comisión — agregó luego — que espere ese pronunciamiento, que ha de salir en esta semana; de votarse la moción presentada, no se podía tratar en Comisión".

Acto seguido el Sr. Maeso (herrerista) afirmó que ni el Poder Ejecutivo ni el Ministro de Hacienda eran culpables de la demora cuestionada. Dió luego detalles sobre el trabajo de la Comisión y afirmó que ésta no había tenido razón para interrumpir el estudio del proyecto, en el artículo 95, a título de que no venía la respuesta a una consulta al Ministro, "ya que los artículos restantes nada tenían que ver con lo mencionada consulta."

Por su parte el Sr. Tróccoli (15) acusó al bloque nacionalista de falta de unidad en sus opiniones y afirmó que los artículos que no trataba la Comisión implicaban gastos, criterio que no compartió el Sr. Maeso.

[illegible]

**PASIVIDADES DE PROFESIONALES.—**

Se prosiguió entonces la discusión particular, interrumpida el miércoles pasado, del proyecto de ley que reforma el régimen de pasividad que ampara a los profesionales universitarios (Ley Orgánica de la Caja respectiva).

El Sr Varela (UBD) reiteró su resistencia a la financiación del proyecto, afirmando que los impuestos que se creaban eran "inoportunos e injustos". Examinó detenidamente el título respectivo a fin de dar razón a sus dichos.

El Sr. Maeso (herrerista) adhirió posteriormente a las manifestaciones de su correligionario.

(En la presidencia el Sr. Silva, primer vicepresidente).

Luego de expresiones aclaratorias por parte del Sr. Antúnez Giménez (14), miembro informante, se votó afirmativamente el cuestionado título, que contó apenas con los 16 votos reglamentarios (Requería mayoría especial)

A continuación se fueron aprobando sin debate los restantes títulos, con modificaciones propuestas por el Sr. Antúnez Giménez, en nombre de la Comisión, hasta que a las 20 y 30 el proyecto quedó totalmente aprobado y se anunció por la mesa su pase al Poder Ejecutivo. Se oyeron aplausos en la barra.

De inmediato se dió por terminada la sesión.

**PENSIONES.—**

Mientras se desarrollaba el debate anteriormente relatado, se aprobaron por unanimidad dos pensiones en beneficio de Alcira Muñoz de Marexiano y Lilia Beatriz Carracido.

**HOY ORDINARIA.—**

En la tarde de hoy a las 17 y 30 deberá realizar la Cámara de Senadores su segunda sesión ordinaria de la semana Primer punto de la orden del día: Proyecto por el cual se establece que el Gobierno Departamental de Montevideo percibirá en su totalidad los beneficios de la explotación de los juegos de azar.

## Artículos de 1a. necesidad: Aumento del 2o/o en setiembre

El índice de precios de los artículos de primera necesidad habría sufrido un aumento promedial del 2% en relación a fines de agosto. En cuanto al aumento promedial con respecto a un año atrás alcanza al 27% en el mismo rubro de artículos de primera necesidad. Este [illegible]

## Diputados continuó considerando alquileres

*Debates políticos y reglamentarios ● Sin número en las primeras extraordinarias ● Viernes 20 de octubre interpelación al Dr. Storace Arrosa ● Sesiona hoy*

[illegible]





En la Escuela de Servicio Social del Ministerio de Instrucción Pública se realizó ayer una conferencia de prensa en la que el R. P. Fox se refirió a las experiencias en la materia mencionada.

## Sacerdote neoyorkino, Asesor Técnico del Servicio Social

[illegible]

# Reglamento del Comité Permanente

*Aspectos sustanciales de sus treinta y cinco artículos ● Hoy la ALALC en su Séptima Plenaria*

Uno de los documentos jurídicos más importantes en la Zona de Libre Comercio, luego del Tratado de Montevideo, lo constituye el Reglamento que regirá el Organo magno de la ALALC: su Comité Permanente. El Reglamento fue aprobado luego de alargados debates en la última sesión de la Comisión de Coordinación. Por considerarlo de interés general trascribimos a continuación los aspectos más sustanciales de esa carta orgánica.

**ORGANIZACION**

El documento se compone de 35 artículos y seguramente contará con la aprobación unánime de todas las delegaciones en la sesión plenaria que tendrá lugar hoy a las 18 horas.

He aquí los artículos más importantes: Art. 1º: El Comité Ejecutivo Permanente es el órgano permanente de la ALALC, encargado de velar por la aplicación de las disposiciones del Tratado de Montevideo. Art. 2º: El Comité estará constituído por un Representante Permanente de cada Parte Contratante, que deberá ser de alta jerarquía. Los Representantes Permanentes serán acreditados por los Gobiernos ante la Asociación y entregarán sus credenciales al presidente del Comité". Acotamos que sobre la calidad de "alta jerarquía" se discutió mucho, existiendo otra posición que sostenía la calidad de "embajadores".

Art. 4º: "El Comité elegirá entre los Representantes Permanentes un presidente y dos vicepresidentes, los que reemplazarán alternadamente al presidente por turnos alfabéticos de Países, en los casos de impedimento o ausencia". En ausencia de los mismos el Reglamento prevee el ejercicio por los Representantes Permanentes por turno alfabético de países.

Art. 5º: "El presidente y los vicepresidentes serán elegidos por el período de un año. No podrán ser reelectos para los mismos cargos, hasta que los Representantes Permanentes de las demás Partes hayan ocupado esos cargos". El artículo exceptúa los casos de vacancias en cuyo caso se procederá a efectuar nueva elección para completar el período respectivo.

**SUS FUNCIONES**

Art. 6º: Corresponde al Comité: a) Convocar la Conferencia a sesiones ordinarias y extraordinarias; b) Someter a la aprobación de la Conferencia el programa anual de trabajos; c) Someter el proyecto de presupuesto anual de gastos; d) Someter a las sesiones ordinarias un informe anual sobre sus actividades y los resultados de la aplicación del Tratado; e) Dictar el reglamento orgánico de la Secretaría del Comité; f) Representar a la Asociación ante terceros países y organismos internacionales con objeto de tratar asuntos de interés común; g) Representar a la Asociación en los contratos y demás actos de derecho público y privado; h) Realizar los estudios, recomendaciones y providencias convenientes para el cumplimiento del Tratado; i) Solicitar el asesoramiento técnico o la colaboración de personas y organismos nacionales o internacionales; j) Tomar las decisiones para las cuales le hayan sido delegados poderes por la Conferencia; k) Ejecutar las tareas que le hayan sido encomendadas por la Conferencia; l) Entender en los demás asuntos comprendidos en los objetivos del Tratado, siempre que no sean de los atribuídos específicamente a la Conferencia; m) realizar las demás tareas que le fueren encomendadas por el Tratado Art. 7º: "La representación de la Asociación corresponde al Comité, el cual podrá delegarla en su presidente, en otros de sus miembros, en el Secretario Ejecutivo o en la forma que lo estime conveniente, según lo resuelva el Comité en cada caso". Recordamos al lector que este artículo de vital importancia fue uno de los más discutidos del Reglamento.

**SECRETARIO EJECUTIVO**

Art. 10: El Comité, con el voto de los dos tercios de las Partes Contratantes, puede suspender en sus funciones al Secretario Ejecutivo y proponer su remoción a la Conferencia cuando le fuere Conferencia cuando le fueren imputables hechos u omisiones graves que afecten a la buena marcha de la Asociación. Art. 14: En el desempeño de sus funciones el Secretario Ejecutivo y el personal de la Secretaría no solicitarán ni recibirán instrucciones de Gobierno y se abstendrán de cualquier actitud incompatible con su calidad de funcionarios de un organismo internacional. El personal de Secretaría será responsable ante el Secretario Ejecutivo. Art. 15: Corresponde al Secretario Ejecutivo: a) Proponer al Comité el programa anual de trabajos; b) Preparar el anteproyecto de presupuesto anual de gastos; c) Formular al Comité sugestiones conducentes a la mejor marcha de la Asociación; d) Preparar el proyecto de informe anual de las actividades de la Asociación; e) Participar en las sesiones del Comité sin derecho a voto; f) Desempeñar el cargo de Secretario General de la Conferencia y organizar su trabajo; g) Contratar, admitir y remover al personal técnico y administrativo y a consultores para asuntos específicos, de acuerdo con lo dispuesto por este Reglamento y el Reglamento Orgánico de la Secretaría; h) Organizar, dirigir y vigilar el funcionamiento de la Secretaría; i) Mantener contactos de trabajo con otros organismos técnicos internacionales al nivel de Secretaría; j) Reunir las informaciones necesarias para el desarrollo de las labores de la Secretaría; k) Autenticar cuando fuere necesario los documentos emanados del Comité. l) Ejercer las demás funciones que le confieren los Organos de la Asociación y el reglamento Orgánico de la Secretaría.

**RESOLUCIONES**

Art. 27: El Comité podrá constituírse en sesión con la presencia de dos tercios de las Representaciones. Art. 28: Cada representación tiene derecho a un voto. Las resoluciones del Comité se adoptarán con el voto afirmativo de por lo menos dos tercios del total de los Representantes, salvo que obre conforme a facultades delegadas por la Conferencia, en cuyo caso se requerirá que no exista voto negativo. El Comité se esforzará en lograr que sus resoluciones reflejen la opinión concordante de todas las Representaciones. Art. 30: Son idiomas oficiales del Comité el español y el portugués.

## Con diversos actos celebran mañana el "Día de la Raza"

Los pueblos de América celebramos mañana el día de nuestro advenimiento al mundo de la civilización cristiana, y todas las naciones lo recuerdan con nosotros. Junto a ese amanecer glorioso del Día de la Raza, que dió a los hombres un nuevo sentido de la vida y abrió rumbos insospechados a la Historia, recordamos los uruguayos otro aniversario de aquella gesta inolvidable de nuestro pasado: la Batalla de Sarandí, librada en el año 1825.

Dos motivos pues, para que, uniéndonos espiritualmente a la alegría de los pueblos hermanos, la fecha de mañana reúna a escolares y estudiantes de todo el país en torno a los símbolos nacionales y para que las instituciones patrióticas, culturales y sociales realicen diversos actos, conmemorando uno de los momentos más grandes en el devenir de la Humanidad y una de las jornadas decisivas de nuestra vida nacional.

Entre tantos actos y festejos como se realizarán, anotamos la ceremonia que tendrá lugar a las 15 horas en el Liceo Militar y Naval "Gral. Artigas". Se iniciará el acto prestando honores de gala a los símbolos patrios, mediante solemne recepción a la Bandera Nacional. Luego el Profesor de Historia Francisco Suárez disertará sobre el "12 de Octubre". Terminando el acto, la Sociedad Amigos de Francia distribuirá los premios otorgados a los alumnos vencedores en los concursos de francés.

Por su parte, las autoridades del Club Gallego, han organizado un gran baile social para el día de hoy a partir de las 23 y 30 y el próximo sábado a las 21 horas ofrecerán en sus salones una velada artística de conmemoración.

## Inauguran nuevas aulas en las Escuelas Nos. 171 y 45

Para informar sobre la inauguración de dos nuevas aulas se realizó una conferencia de prensa en el local de las Escuelas de Práctica Nº 171 "Franklin D. Roosevelt" y de Segundo Grado Nº 45 "Leonor Hourticou".

Mañana, a las diez horas, con la inauguración de los salones de primer año y jardinera, y de un patio especial para esta clase, se pondrá término a la labor comenzada a principio del año pasado, por las directoras de ambas escuelas y las respectivas comisiones de fomento, en vista de la superpoblación escolar existente en el local escolar desde hacía varios años.

La empresa principiada en marzo de 1960 tuvo su primera culminación a los pocos meses con la construcción de dos salones, concretados gracias a la tarea desarrollada por las comisiones de fomento, en base a beneficios, campañas del papel, del metal, etc.

Debido al éxito obtenido, se decidió una segunda etapa más ambiciosa, que culmina mañana con la inauguración de los dos nuevos salones, el patio para jardinera, y un moderno mobiliario de cármica.

Para esta segunda etapa se contó con una ayuda de Enseñanza Primaria de 25.000 pesos, así como también con la donación de la carpintería por parte del arquitecto Raúl Sichero y la de los aparatos sanitarios debida a la firma Metzen.

**† Angela C. de Pavanetti**

(Q. E. P. D.). — Sus hijos y deudos, en la imposibilidad de agradecer los telegramas, cartas, ofrendas florales y otras manifestaciones de pesar recibidas en ocasión del fallecimiento de la querida extinta, lo hacen por las presentes líneas e invitan, al mismo tiempo, para las Misas Simultáneas que se oficiarán el 12 del corriente mes, a las 9.30 horas en la Cripta de María Auxiliadora (Canelones 2126) y al homenaje que se rendirá en el Cementerio del Buceo, ese mismo día, a las 11 horas. Atención que agradecerán.

**† Angelita C. de Pavanetti**

(Q.E.P.D.) — Falleció en la paz del Señor confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal el 11 de Setiembre de 1961. — La Junta Parroquial de Acción Católica de la Parroquia de María Auxiliadora, invita a los socios de los cuatro Centros de Acción Católica, miembros de la J. C. C., Legión de María, Conferencias Vicentinas, Centro Don Bosco, y demás Instituciones Parroquiales, y fieles en general, para el solemne funeral que se cantará el 12 de octubre a las 9 hs. en la Cripta de María Auxiliadora, en sufragio del alma de la Señora Madre de su ex Párroco y Asesor y actual Inspector Salesiano R. P. Eduardo Pavanetti. — Asesor: P. Fernando Fagalde S. D. B. - Presidente: Daniel Fraga - Secretaria: María Esther Goldaraz.

**† Mario Balparda Blanco**

(Q.E.P.D.) — Falleció en la Paz del Señor, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal el día 13 de Octubre de 1960. — Su esposa: Berta Hammerly de Balparda Blanco y demás deudos, invitan para la Misa que por el eterno descanso de su alma, se oficiará el viernes 13 del corriente a las 13 horas en el Santuario Arquidiocesano de Nuestra Sra. de Lourdes, Paysandú 763. Desde ya íntimamente agradecidos. — Emp. ROGELIO MARTINELLI. - Teléfonos: 91340 - 90313 - 92300.

**† Santiago V. Seijas (Raúl)**

(Q.E.P.D.) — Falleció en la Paz del Señor confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal el 11 de Setiembre de 1961. — Sus deudos en la imposibilidad de agradecer particularmente las múltiples manifestaciones de condolencia, Misas, Oraciones, ofrendas florales, tarjetas, telegramas y atenciones recibidas de instituciones y amistades con motivo de tan irreparable pérdida, lo hacen por intermedio de estas líneas, expresando a todos su más profundo reconocimiento, e invitan para la Misa que por el eterno descanso de su alma se oficiará en la Parroquia de la Inmaculada Concepción (Paso Molino) el viernes 13 del corriente a la hora 7 y 30 y al funeral que se realizará el sábado 14 en la Catedral de San José de Mayo a las 19 y 30 a cuya atención quedarán agradecidos. — Emp. RODRIGUEZ HNOS. - Pablo Zufriategui 983 y Avda. Garzón 1952. Tel.: 22.31.19 y 22.01.37.





# Sociales

◇ **BODAS**

—En la Parroquia de la Inmaculada Concepción Paso Molino tendrá lugar hoy miércoles 11 a las 19.45 horas la boda de la señorita Ana María Pintos Bagalciague con el señor Raúl Sacarelo Berro.

Apadrinarán la ceremonia religiosa las señoras Ana Bagalciague de Pintos y Elisa Berro García de Sacarelo y los señores Guillermo Bagalciague y Ernesto Berro García.

En el acto civil firmarán como testigos de la novia: Francisca Pintos de Martínez, Mirta Bagalciague de Bruno, Raúl Bergara Aphestegy, Adelfia Rocca, Carlos Sacarelo Berro, Lorenzo Bergara, María Marta Sacarelo de Hebert, Raquel Martínez de Cerisola Por el novio: Juana Berro de Hontou, Manuel Datena, Alberto de Miquelerena Castells Dr. Rodolfo Croci, Jorge Castillo, Manuel Brea, Marta Pintos Bagalciague, Celia Sacarelo Aguerre.

Los novios después de la ceremonia religiosa saludarán en el atrio.

—En el Santuario Arquidiocesano de San Antonio de Padua (Padres Capuchinos) será bendecida hoy la boda de la señorita Emilia Trueco Curci con el señor Domingo Goyeneche Cardanossi. Actuarán de padrinos en esta ceremonia el Sr. Fernando H. Trueco, y Sra. Eva C. de Trueco y Sr. Julio César Trochón y Sra. Magdalena G. de Trochón.

En el acto civil serán testigos por parte de la novia: señorita Magdalena Goyeneche, Sra. Josefina Piaggio de Sorondo, Sra. Judith V. de Frasseni, Srta. Mecha Acquistapace, Srta Silvia Souto, Quím. Luis S. Dini, Ing Agr. Manuel Piaggio, Dr. Héctor Graff, Sr. Jorge Trueco y por parte del novio Sra. Luella Trujillo de Zambrana, Sra. María Teresa de Accinelli, Dr. Walter F. Paternostro, Sr. Alberto Goyeneche, Dr. Andrés Ma. Accinelli, Sr. Juan Di Mateo, Sr. Carlos Campos, Sr. Pedro Fernández y Sr. Hugo Vidal.

—Será bendecida hoy con Misa de Esponsales en la Iglesia de Nuestra Señora del Carmen (Aguada) la boda de la señorita Liliana Michetti Lima con el señor Francisco Creserich Laino.

◇ **EL GRAN TORNEO DE BRIDGE DE HOY**

Esta tarde a las 19 y 30 horas, tendrá lugar en los salones del Club de Golf de Punta Carreta, un gran torneo de bridge para parejas libres en el cual será otorgado importante premio a los ganadores.

Dado el gran número de inscripciones recibidas, este torneo ha de verse coronado por el mayor de los éxitos.

Las inscripciones se reciben por teléfono al 50.02.70.

◇ **COMPROMISO MATRIMONIAL**

La Srta. Raquel Ottieri Soto y el Ing. Gaspar Ernesto Masoller Ray formalizaron su compromiso matrimonial. Con tal motivo se realizó una reunión en la residencia de la novia, en la calle Juan Paullier donde recibieron el saludo de sus amistades. La boda se realizará en el próximo mes de diciembre.

◇ **"PRO OBRAS SOCIALES DE FATIMA"**

Como en años anteriores tendrá lugar la Gran Kermesse anual en el Colegio - Liceo de Fátima (B. del Pino y Guaná) durante los días 3, 4 y 5 del mes entrante, en favor de las "Obras Sociales" que sostienen distintas comisiones de aquel instituto docente dirigido por los P. P. Claretianos.

Las donaciones y demás objetos se vienen recibiendo en (B. del Pino y Guaná).

◇ **RECEPCION EN LA EMBAJADA DE ESPAÑA**

—El Embajador de España y señora de Conde, ofrecerán mañana de 19 y 30 a 21 y 30 una recepción en la sede de la embajada en la avenida Brasil. Ello motivará nota brillante a la que han sido invitados un núcleo de calificados elementos de nuestros círculos diplomáticos, oficiales y sociales.

◇ **HOY EN EL CENTRO GALLEGO**

Con un gran baile social a efectuarse hoy a las 23.30 horas, se conmemorará en el Centro Gallego el "Día de la Raza".

Amenizarán ese extraordinario baile las orquestas de Sergio y su Clave Azul y la Típica de Oldimar Cáceres.

Se descuenta que la citada velada configurará otra lucida nota social en la prestigiosa entidad de la calle San José.

◇ **REUNION EN EL CLUB DE MADRES L. I. C.**

—Esta tarde a las 15 horas, tendrá lugar una reunión de carácter espiritual en el Club de Madres del Liceo Inmaculada Concepción (Martín García 1325) Por estas líneas están invitadas todas las personas interesadas, estando la disertación a cargo del Rvdo Padre Agustín Falceto del "Opus Dei".

◇ **GRAN "KERMESSE GIGANTE" DE BENEFICENCIA**

Próxima ya la iniciación de la gran Kermesse "Botellas Mágicas" se están dando a conocer detalles referentes a su programación. Ya en crónicas anteriores nos hemos referido a los números artísticos que lucirán en la cena show "El Arte de la Vendimia" con el que se iniciará el próximo viernes 13. Ahora podemos adelantar algunas de las atracciones que deleitarán a la concurrencia durante los programas de los días sábado 14 y domingo 15. De entre ellos se destacará por su vistoso colorido y encanto el que hará la "Escuela de bailes de orientación cristiana" que dirige la profesora Irmgard Ulmer que será muy aplaudida en sus graciosas realizaciones de: danza tirolesa, el carnavalito, del folklore peruano, la tarantela con sus ritmos tan alegres, rapsodia sueca, la polka, la jota de la Dolores, la giralda y Capricho. Intervendrán en estas danzas, como figuras principales, las conocidas niñas: Elena Rosario y Pilar Leaniz Carrau, Laurita Sossa; Verónica Alvarez; Elena Gabriela e Inés Carrau Bonomi; Pilar Fotti; Amalia Cayssials; Amalia Pereyra, Teresita Ripoll; Marina Hernández; Enriqueta Nin, Laurita San Román, Sonia Girelli, Ana María Arnelli; Hilda Slage, Inés y Beatriz Steiner; Rosario Villamonte; Elena y Estela Sosa y Yanina y Patricia Putti.

◇ **SE INAUGURA LA KERMESSE "LLAMADO DE PRIMAVERA"**

—En los jardines y salones del Colegio de las Hermanas Esclavas del Sagrado Corazón (Benito Lamas y Ellauri) será inaugurada mañana, continuando el sábado y domingo próximos una gran Kermesse denominada "Llamado de Primavera".

Esta Kermesse contará con toda clase de atracciones, destacándose una boutique con variados objetos, originales kioskos, novedosos juegos y entretenimientos, confiterías españolas, etc. etc.

Dado el extraordinario interés reinante, "Llamado de Primavera" que se realiza a beneficio de la Escuela y Liceo Gratuitos que dirigen las madres Esclavas, ha de motivar una serie de brillantes reuniones que congregarán a numerosa y selecta concurrencia.

◇ **EL CONCIERTO DE MAÑANA**

Mañana a las 18 y 30 horas, la soprano compatriota señora Yvonne Caillara Albanell de Montero, ofrecerá en el "Centro Artes y Letras" de la Plaza Libertad, un concierto en el cual ofrecerá interesante programa.

Este concierto ha de congregar a numerosa y calificada concurrencia.

◇ **DIPLOMATICAS**

La esposa del Encargado de Negocios, a. i. de la Embajada de Estados Unidos, señora Theresa Fuetterer de Zook, ofrecerá un té-bridge a un núcleo de sus amistades.

◇ **EN LA ASOCIACION DE ESTUDIANTES Y P. CATOLICAS**

Hoy miércoles, a las 19 horas en la Asociación de Estudiantes y Profesionales Católicas, el Dr. José María del Rey pronunciará una conferencia sobre "Góngora" con motivo del 4º centenario del nacimiento del poeta.

◇ **BAILE DEL LICEO MILITAR**

Se anuncia para el sábado 14 de octubre a las 22 horas el tradicional Baile de Primavera que la Comisión de Colaboración ofrece a los estudiantes del Liceo Militar y Naval "Gral. Artigas" en los salones del Club Naval.

Este año constituirá motivo de especial atracción la presencia de jóvenes alumnas de otros liceos distinguidas con la designación de "Miss", que darán así realce y lucimiento a la fiesta y a la elección de "Miss Liceo Militar". Los tickets pueden solicitarse a los siguientes teléfonos: 2.93.79 y 26106.

◇ **EL BAILE DE HOY EN LO DE ANAYA - LUELMO**

—El señor Rodolfo Anaya y su señora América Luelmo, ofrecerán hoy en su residencia de Carrasco, un gran baile en honor de su hija Susana. Ello constituirá brillante nota juvenil, a la que han sido invitadas un núcleo extenso de jóvenes elementos de nuestra sociedad.

◇ **NACIMIENTOS**

—El hogar del señor Omar Bello Nadal y su señora Ana María Pettingi Vera, se ha visto alegrado con la presencia de un hermoso niño.

◇ **EN HONOR DE LA SECRETARIA DE PANAMA**

La Dra. Luisa Aguilera de Santos, secretaria de la Embajada de Panamá, está siendo muy agasajada con motivo de su próxima partida para Chile, su nuevo destino diplomático. Ello motiva interesantes notas donde se ponen de manifiesto las muchas simpatías y prestigios que ha conquistado durante su estadía en ésta.

El Arq. Roque García Blixen y su señora Margarita Mullin Thevenet, le ofrecerán un almuerzo en su residencia de Santa Lucía, un cocktail la señora Ana María Montaldo Ponce de León de Tiscornia, también un cocktail el señor Florencio Mora y su señora Concepción Zorrilla de San Martín, un souper-froid, el señor Alberto O'Brien y su señora Rosa Tajes, un cocktail la señora Celia Ibarraz de Mezzera y otro cocktail la señora Esther Sienra de Jiménez de Aréchaga.

# Para ver y oir

**C.X.6.- C.X.A.6. - C.X.A10 910** —Danzas húngaras de Brahms (Sinf Oklahoma - Alessandro) 5 coros de Schubert (Coro "R.C.A." Glazer-Shaw) Sinfonía en sol-mayor "Bruckental" de Haydn' (Sinf. Praga-Silvestri).

10.05— Las criaturas de Prometeo ballet Op. 43 de Beethoven (Fil. Hague-van Otterloo) Selección de obras de autores varios (Casais - y Piano) I vespri siciliani, obertura de la ópera homónima de Verdi (Orq. Scala de Milán- van Kempen) Fragmentos de la ópera "Don Carlos" de Verdi (Solistas Coro y Orq. Braithwaite).

13.40 —Quinteto IK 581, en la-mayor de Mozart (Etienne-Cuart. "Vegh") Valses de Chopin (Lipatti) 6 canciones de Duparc (Souzay-Bonneau) Lo que se escucha en la montaña, poema sinf. Nº 1 de Liszt (Orq. Strobl). Fantasía escocesa Op. 46 de Bruch (Heifetz-Orq. Victor - Steinberg). El demonio, ballet pantomima de Hindemith (Orq. Scarlatti-Caracciolo).

17.05— Sinfonía Nº 2 en do-mayor de Sammartini (Academia dell 'Orso Jenkins).

17.15— Variaciones y fuga sobre un tema de Hiller, de Reger (Fil. Est. Hamburgo - Keilberth) Sinfonietta giocosa de Martinu (Leroux-Orq. Fil. Chica-Krombholc).

18.30— "Lucía de Lammermoor" ópera en 3 actos de Donizetti (Guarrera L. Pons, Tucker. Heyward, Scott-Votipka. Coro y Orq. Asoc. Metropolitana de Opera de N. York-Cleva).

20.40— SonataOp. 26 de Barber (Horowitz).

**C.X.26 - C.X.A.4.- CX38 - CARMELO.COLONIA** —

9.10— Selección de obras de autores varios (Maravilla) Recital de música española de Granados y Turina (Iturbi) Selección de canciones de autores varios(Kraus-Orq. Cam. Madrid-Lloret) La dolorosa, zarzuela de Serrano (Solistas-Coro y Orq. Carretero).

11.00— Selecciones de música folklórica de autores varios.

12.10— Selección de obras de autores varios (Barbosa Lima)

12.45— Canciones de Navidad (Coro Masc. Real "Mastrecchter Staar" -Kockel).

17.30 —Soliloquio de Rodgers (Mariano-Orq. Sinf-Hanson) Suite en la, de Gómez (Sinf. de España-Gómez).

20.30 —Selección de obras de Wagner.

**TV** — *PROGRAMACION PARA HOY POR CANALES 4 Y 10*

**CANAL 4** 12.30, Señal de ajuste; 13.00, Primer telenoticioso; 13.30, Su cine de la tarde; Dibujos animados; Escuela de sirenas y tiburones (Arg.); Documental: Venga a ballar el rock (Arg.); 17.30, Teleteatro; 18.00, A las 6 Tveo; 18.30, Teleteatro; 19.00, Telenoticiero; 19.08, Aquí llega el circo; 19.15, Horóscopo; 19.30, Sugar Foot (serial); 20.30, Cartas de Alejandro Casona a Alberto Candeau; 20.45, Sociales; 21.00, Lawman el hombre de la ley (serial); 21.30, Programa especial; 22.00, En la cuerda floja (serial); 22.48, Teatro Aliverti (El Galpón); 24, Telesíntesis.

**CANAL 10** 15.19, Programación del día; 15.44, Sheena; 16.18, Noticiero TV; 16.49, Llamen a Baby Martín; 17.27, Dibujos animados; 17.42, Micro cine; 18.11, Clases de corte y confección; 18.41, Historia Universal; 19.00, Rotativo TV; 19.26, Zane Grey; 19.57, La nota de hoy; 20.00, Noches brillantes (show de Pinocho); 21.00, Papá lo sabe todo; 21.30, La patrulla del camino; 22.00, Luminarias General Electric (Héctor Mauré); 22.30, Noticiero; 23.00, Cinco dedos; 24.00, Noticiero; 00.30, Cierre de emisión.

## Ejercitaciones por un Mundo Mejor

Del 11 al 15 de octubre, se realizarán en el Colegio "Niño Jesús de Praga" (Avda. Uruguay y Tristán Narvaja, ejercitaciones "Por un mundo mejor", que serán dirigidas por el Rvdo. Padre Ortiz, S. J.

Día 11, de 19 a 23 horas.
Día 12, de 8 a 20 horas.
Día 13, de 10 a 23 horas.
Día 14, de 8 a 20 horas.
Día 15, de 8 a 20 horas.

Tickets $ 30,00, pueden retirarse en Yaguarón 2050 —teléfono 20.13.60— o en la Parroquia del Cordón (Srta. Laura Barlocco) Colonia 1532 -teléfono 4.35.11- todos los días de 19 y 30 a 21 horas. Estas ejercitaciones son para laicos adultos de ambos sexos.

Se invita especialmente a todos los miembros de Acción Católica, de Congregaciones Marianas, de las Cofradías del Santísimo, de la Legión de María, etc., etc.

Se ruega retirar los tickets cuanto antes, a efectos de poder satisfacer todos los pedidos en tiempo.

# Agenda Católica

### Hoy miércoles

**SANTUARIO NAL. DE LA VIRGEN DE LOURDES.** - Parroquia El Salvador. (Instrucciones, 2223). — Miércoles 11 de octubre: Fiesta de la Maternidad Divina de María. Santas misas en la Gruta, 7, 9 y 18 hs. A las 17 horas: Rezo del S. Rosario, Letanías, oración a San José. Palabras de circunstancia. - Bendición litúrgica de Enfermos y de todos los presentes con el Agua de Lourdes.

**SERVICIO SACERDOTAL NOCTURNO DE URGENCIA.** — Sacerdotes de guardia. Misioneros Oblatos de María, Claretianos (Calle Guaná). Mercedarios, Dominicos franceses Agustinos operarios diocesanos, Claretianos (Inca y Pagola).

**RETIRO ESPIRITUAL DE LA SOCIEDAD DE SEÑORAS DE SAN VICENTE DE PAUL** — Dirigidos por el P. Carlos Mullin S.J. se efectuarán en la Capilla de la Casa de San Vicente, Reconquista 432, en horas de la tarde de acuerdo a los siguientes detalles: 14.45 Santo Rosario; 15 Plática; 15 y 45 Vía Crucis; 16 y 15 Meditación; 17 Santa Misa. El viernes 13 a continuación de la Santa Misa, Plática de Perseverancia, Bendición Papal y Bendición con el Santísimo Sacramento.

**SEMANA SOCIAL EN LA PARROQUIA MARIA AUXILIADORA.** — Esta Semana comienzan las Jornadas Sociales en la Parroquia María Auxiliadora, Canelones 2124, "Divulgación de la Doctrina Social de la Iglesia a la luz de la Mater et Magistra". Organiza Junta Arquidiocesana de Acción Católica.

**M.F.C.** — Caná en la Parroquia Santa Cruz. — Hoy, miércoles, a las 21 y 30 horas, se realizará en la Parroquia de Santa Cruz (Molinos de Raffo), un Caná organizado por el M. F. C.

**MOVIMIENTO FAMILIAR CRISTIANO.** — El miércoles próximo, se realizará la 1ª Jornada de Naim sobre "Espiritualidad de la Viudez". Se cumplirá de acuerdo al siguiente programa:

9 h. Santo Rosario meditado; 9.45 1º tema: R.P. Morelli O.P.; 10.15 Mesa Redonda; 11.15 2º tema: R.P. Requena S.J.; 11.45 Misa Redonda; 12.15 Santa Misa. Almuerzo; 14.30 3º tema: Sra. Elvira Z. de Fredenhagen; 15.45 Vía Crucis meditado; 16.30 Té; 17 h 4º tema: R.P. Richards C.P., Casa de Nazareth, Cuchilla Grande 3010. Por informes y transporte: Secretaría del M.F.C. Teléfs. 413710 - 223664.

**CONFERENCIAS SOBRE TEMAS BIBLICOS.** — Hoy, proseguirá el ciclo de conferencias sobre temas bíblicos que iniciara días pasados el Padre Carlos Omaecheverría. Ese día, a las 19 y 15, en el Colegio Sagrado Corazón el Padre Alfredo Requena S. J., hablará sobre "Jerusalem".

**PARROQUIA DE CANELONES.** — Rosario del Silencio. — El 13 de Octubre, aniversario de la última aparición de la Virgen de Fátima, por las calles de la Ciudad de Canelones, todos los católicos rezarán el Santo Rosario, por todos aquellos que padecen tras la cortina de hierro

**MISA POR LAS MADRES DE LOS SACERDOTES.** — Hoy, a las 17 y 30 horas, se celebrará en la Basílica Metropolitana (Catedral), al igual que años anteriores la Misa en honor de las madres y seminaristas, imponiéndoseles la insignia a las madres de los sacerdotes recientemente ordenados.

### Mañana jueves

**FESTIVIDAD DE LA VIRGEN DEL PILAR.** — El próximo jueves, 12 de octubre, a las de 7 de la tarde, Misa en honor de Nuestra Pátrona la Virgen del Pilar, oficiada por Monseñor Corso. Sermón a cargo del R. P. Muro (Dominico), en la Iglesia del Sagrado Corazón (Soriano esquina a Médanos).

Durante todo el día 12, estará expuesta a la pública veneración la Imagen de la Santísima Virgen.

El acto literario se celebrará a fines de este mes, lo que se anunciará oportunamente.

Quedan invitados todos los españoles y simpatizantes de la Madre Patria.

**PARROQUIA ASUNCION Y SAN CARLOS.** - (Millán, 3307). Mañana jueves, a las 21 horas: Cine Forum solamente para adultos. Film "Mi secreto me condena". Organizado por el Serra Club de Montevideo en el Salón Parroquial.

### Días siguientes

**PEQUEÑO CLERO.** — El Consejo Arquidiocesano de la F. U. M. A. C., y la Delegación Arq. del Pequeño Clero, exhortan muy especialmente, a las Delegadas parroquiales para la reunión extraordinaria que tendrá lugar el viernes 13, a las 15 y 30, en la sede de la A. C., y para la Misa que esta delegación ofrece a las 17 horas por las intenciones del Sr. Cardenal.

**CAPILLA SAN GERARDO** (Cno. Fuguet y Melilla) — Festividad de San Gerardo. — Solemne Triduo, jueves 12, viernes 13 y sábado 14 a las 20 y 30 hs. Domingo 15.

Al alba, al mediodía y al atardecer, repique de campanas y salva de bombas y cohetes. A las 8: Misa de Comunión General con motetes y cánticos populares. A las 10 hs.: Misa cantada A las 15.30 hs.: Solemne Procesión con la Imagen del Santo. Bendición con S. D. M. Alocución final. A las 17 hs.: Juegos populares kermesse, atracciones varios.

Lunes 16: Fiesta litúrgica de San Gerardo. A los 20 y 30 hs.: Misa solemnizada con cánticos.

**PARROQUIA DEL INMACULADO CORAZON DE MARIA** (Inca y Pagola). — Días 11, 12 y 13, Rosario de Aurora. Día 19 a los 19 y 30, Solemne Misa cantada conmemorando la última aparición de Fátima.

**SANTUARIO EUCARISTICO NACIONAL** — Hermanas Adoratrices. — La Archicofradía de Guardias Adoradoras invitan a las guardias para las misas que se realizarán los días 12 y 19 del corriente a las 17 horas Por las guardias fallecidas el 12 por María Carmen Nicolich y el 19 por María Mercedes Teresa de Pons.

# Coronación Pontificia de la Virgen de los Treinta y Tres

## Carta Pastoral del Excelentísimo Señor Obispo de Florida, Mons. Tonna

(Viene de la pág. 3)

de los 33", y que Nos hemos indulgenciado, como muestra de filial afecto.

Largo sería enumerar la eficaz obra realizada por nuestro inmediato antecesor, el Venerable Hermano, Mons. Miguel Paternain, Arzobispo Titular de Acrida. Al restaurar la Iglesia Catedral le dedicó el artístico camarín donde ahora se encuentra. Incrementó su devoción llevándola, personalmente, en peregrinación por todas las poblaciones de la Diócesis; organizó la anual "Peregrinación Diocesana", que Nos presidimos el pasado año, con verdadera emoción: Congresos, Jornadas, etc.

Su Emcia. Rvma. el Card. Antonio Ma. Barbieri, quiso que la "Virgen de los Treinta y Tres" presidiera la Semana Mariana, desde el 12 al 19 de Agosto de 1951. Tanto la ida como el regreso de la Imagen, constituyeron verdaderas apoteósis. Al recibirla, en Montevideo, Su Emcia. Rvma. pronunció un histórico discurso donde afirmó que "Ella, la Santísima Virgen, en esta Imagen, es el doble símbolo de los dos grandes amores del corazón humano; del amor de Dios y del amor de Patria". (13).

El 12 de Octubre de 1954, con motivo del Congreso Mariano Arquidiocesano de Montevideo, que se clausuraba ese día, en Mensaje Radial, enviado desde Roma, Su Santidad Pío XII, dijo lo siguiente: "Obrando así, os proclamaréis hermanos auténticos de aquellos próceres que el 14 de Junio de 1825 inclinaron su bandera ante la Virgen del Pintado o Virgen de los Treinta y Tres, como si quisieran reconocerla capitana de su futura empresa" (14).

**DEVOCION POPULAR Y NACIONAL**

Los años que siguieron a la Declaratoria de la Independencia, fueron de dificultades económicas y luchas intestinas. Tampoco existían caminos ni locomoción apropiada.

En tales circunstancias no fué posible exteriorizar, en actos colectivos, la devoción del pueblo a esta Imagen, a pesar de que su recuerdo y su veneración, se conservarán en el ánimo de todos.

Las crónicas floridenses consignan como la piedad popular pasó por las calles, en devotas rogativas, esta Imagen, en las grandes sequías y en las lúgubres epidemias del cólera, del tifus y de la fiebre amarilla, que azotaron la población de la República en la mitad del pasado siglo.

Desaparecidas aquellas dificultades, a partir de los primeros años del presente siglo, desde todos los puntos del país, peregrinaron los fieles, para venerar esta santa Imagen. Cabe destacar las peregrinaciones de hombres solos, venidas desde Montevideo, presididas por el Prelado, Mons. Ricardo Isasa, en los años de 1908 y 1912.

La primera contó con 1.200 y 1.500 la segunda. No fué mayor el número, porque no se consiguieron más vagones en los trenes. Por aquellos años, nuestra Patria, sufría una dura guerra laicizante. Todo se secularizaba, desde la enseñanza hasta los cementerios.

En tales circunstancias, reunir tantos hombres, para una manifestación externa de fe, fué un acto que asombra, y que sólo esta bendita Imagen tuvo la virtud de conciliar.

A la "Virgen de los Treinta y Tres", se levantan templos y capillas, a lo largo y ancho del territorio nacional; ese nombre figura al frente de colegios y de agrupaciones juveniles en las que se cultiva el amor a Dios y a la Patria. Su Imagen ocupa el puesto de honor en muchos hogares uruguayos.

A Ella han dedicado páginas luminosas escritores ilustres (15); le han cantado poetas inspirados (16); en su honor se han escrito bellísimas partituras musicales (17).

En el Santuario de Luján, han destinado capillas para cada una de las Imágenes de María, veneradas en las naciones latinoamericanas; la capilla destinada al Uruguay, luce esta inscripción: "Uruguay - Ntra. Sra. de los Treinta y Tres". Imagen que Nos proponemos llevar, acompañados de una gran peregrinación, en fecha, que oportunamente, se indicará.

Hemos expuesto en largas pinceladas, algunas de las razones que Nos movieron —desde los primeros días de nuestro episcopado— a suplicar al Padre Santo, la Coronación Pontificia de la pequeña Virgen Uruguaya.

Pero aunque no existiera esta nítida justificación histórica, el pueblo seguiría amando y venerando a la "Virgen de los Treinta y Tres", porque sabe que junto a Ella nació la Patria.

**AGRADECIMIENTO**

En nombre de nuestro Clero, Familias Religiosas y Pueblo, expresamos a Su Santidad, el Papa Juan XXIII, el filial agradecimiento, por haber acogido benignamente, la humilde Súplica, que elevaramos.

Y junto a la augusta persona del Padre Santo, a su representante ante el Gobierno Uruguayo, Su Excia. Rvma. Mons. Dr. Rafael Forni, Arzobispo T. de Egina, que estimuló nuestra primera idea, y la apoyó, con el ímpetu que caracteriza su acción, cuando se interiorizó de la documentación histórica que la avalaba.

No cerramos, amadísimos hijos, el presente documento con las habituales disposiciones, porque las juzgamos innecesarias. El Pueblo Uruguayo se apresta a tributar su homenaje a la "Virgen de los Treinta y Tres", la Mamá grande, en este año del sesquicentenario del Grito de Asencio.

Cada uno de nuestros sacerdotes, miembros de familias religiosas y de los diocesanos, actuará de acuerdo con lo que le digan las voces interiores de su amor filial.

Dada en Florida, el 7 de Octubre de 1961.

† L. S.

(fdo.) † HUMBERTO TONNA
Obispo de Florida

Por mandato de Su Excia. Rvma.
† EMILIO GREULICH Pbro
Canciller del Obispado

(1) "El Bien Público", 28-IV-1961.
(2) R. Montero Bustamante, La Virgen de los Treinta y Tres (Monografía histórica, 1914); Libro de Florida y su Dpto., Editado por "Diario del Plata", Nov. 1931.
(3) Vida Diocesana, Nº 140-141, pág. 357.
(4) Vida Diocesana, Nº 13, pág. 334.
(5) Mons. Carlos Partell, Alegato histórico, 1961.
(6) Vida Diocesana, Nº 239-240, pág. 1812, P. Salaberry, S. J.
(7) Himno a la Virgen de los 33.
(8) Vida Diocesana, Nº 239-240, pág. 185.
(9) Mons. Carlos Partell, Alegato histórico.
(10) Carta Pastoral, 30-V-1887.
(11) Carta Pastoral, 21-V-1894; 25-VIII-1895.
(12) Carta Pastoral, 25-VIII-1924.
(13) Boletín Eclesiástico, 1951, pág. 426.
(14) A. A. S. Nos. 15 y 15 de 1954, pág. 684.
(15) Mons. Mariano Soler; Pbros. Jorge Salvaite; Crisanto López; Mons. Tomás G. Camacho; R. P. Juan F. Salaberry, S. J.; Sres. Torres Ginart; Dr. Carlos Ferrés; Dr. Fernando Salgado; Ariosto Fernández; Mario Falcao; Julio Pons, etc.
(16) Dr. Juan Zorrilla de San Martín; Pedro Leandro Ipuche; Dr. José Miranda; Pbros. Olegario Núñez; José Ma. Fontes Arrillaga; José Gorosito Tanco; Auquillo Sosa Bernadet; los sacerdotes salesianos: Eduardo Doufrechou, Raúl Porto, Arturo Mossman; la poetisa Juana de Ibarbourou, etc.
(17) Maestros Gerardo Grasso, Carmelo Calvo, Joaquín Piera, Alberto González.

## Pequeño Clero: Misa por las intenciones del Sr. Cardenal

Con motivo de la celebración de las Bodas de Plata Episcopales del Emmo. Sr. Cardenal y recordando una grata fecha, los niños del Pequeño Clero Arquidiocesano han mandado oficiar una Misa por sus intenciones el jueves 12 en las siguientes parroquias donde está establecida la obra: Catedral, Cerro, Colón, Comercio, Cordón, de la Asunción y S. Carlos, El Salvador, H. H. de la Asunción (Chimborazo), Malvín, Ntra. Sra. del Rosario y Sto. Domingo, Ntra. Sra. del Sagrado Corazón y Sta. Rita, Nuevo París, Paso de las Duranas, Paso Molino, Perpetuo Socorro (Tapes), Pocitos, Punta Carreta, Reducto, Sagdo. Corazón (Vera), Sagdos. Corazones, S. Antonio, S. Ignacio, S. José (Vascos), S. Lorenzo, S. Miguel, Sta. Rita (P. Gorda), Sma. Trinidad, Sta. Cruz (Maronitas), Tierra Santa, Unión.

## Crea el Emmo. Sr. Cardenal una nueva Parroquia en Montevideo: La de San Antonio y Santa Clara

Su eminencia el Arzobispo de Montevideo Dr. Antonio Ma. Barbieri ha creado una nueva Parroquia en Montevideo. El Santuario de San Antonio a partir de mañana jueves 12 de octubre, será sede de la Parroquia de San Antonio de Padua y Santa Clara (P.P. Capuchinos). El Decreto Arzobispal por el que se erige la nueva Parroquia establece: NOS, el Dr. D. ANTONIO MARIA BARBIERI, por la gracia de Dios y de la Sede Apostólica, Arzobispo de Montevideo. POR LAS PRESENTES, y en uso de nuestras facultades, decretamos:

1º Que a partir del día 12 de octubre de 1961, venimos en dividir y dividimos el territorio de las Parroquias de Nuestra Sra. del Carmen (Cordón) y de María Auxiliadora, desmembrando de dichas Parroquias el territorio que integrará el de la nueva Parroquia;

2º Que desde la misma fecha venimos en erigir y erigimos en el territorio desmembrado, una nueva Parroquia con el título de SAN ANTONIO de PADUA y SANTA CLARA, con carácter de amovible, la que tendrá como sede de la Iglesia sita en la calle Canelones Nº 1600, y como dote beneficial los bienes que le pertenecen, y las oblaciones de los files y los derechos de estola, y señalándole los límites que a continuación se expresan:

Por el NORTE: la calle Guayabos desde Tacuarembó hasta Eduardo Acevedo;

Por el ESTE: Eduardo Acevedo desde Guayabos hasta la Rambla República Argentina;

Por el SUR: la Rambla República Argentina desde Guayabos hasta Tacuarembó;

Por el OESTE: Tacuarembó desde la Rambla República Argentina hasta la calle Guayabos.

3º En consecuencia, desde la fecha fijada en adelante quedan, en parte definitivamente modificados los actuales límites de las Parroquias de Nuestra Sra. del Carmen (Cordón) y de María Auxiliadora, de acuerdo con lo asignado a la nueva Parroquia.

4º Y, finalmente, ordenamos que el presente Auto sea publicado en el próximo número del Boletín Eclesiástico y que, a la vez, se envíe copia autorizada a las respectivas Parroquia de Nuestra Sra. del Carmen (Cordón) y María Auxiliadora, debiéndose fijar la parte dispositiva en los canceles de las Iglesias sedes de las Parroquias mencionadas.

DADAS en Montevideo, a los siete días del mes de setiembre del año del Señor mil novecientos sesenta y uno. — † Antonio María Card Barbieri, Arzobispo de Montevideo. Por mandato de Su Emcia. Revma., Omar Mangado, Secretario General.

La nueva Parroquia tendrá pues, dentro de sus límites una poblada y típica zona de Montevideo. Recordamos a este propósito que el templo de San Antonio fué el inicio del Barrio Palermo. En su libro "Los Capuchinos genoveses en el Río de la Plata", nuestro actual Arzobispo de Montevideo, Card. Antonio Ma. Barbieri, escribe: "Toda esta vasta zona, por aquellos tiempos era algo más que campo; eran desiertos de arena y barreales que en ciertas estaciones del año había que tener ánimo valiente para atreverse a cruzar" (p. 51). El principal propulsor del templo fué el Hermano Fray Pablo de Camerino. A su muerte el Dr. Francisco Vidal, en la Cámara de Senadores hizo la apología de las virtudes y méritos del humilde lego "que soportando las befas, los insultos, los desprecios, recogía por las calles de Montevideo, vintén sobre vintén, los miles de pesos con que se ha levantado uno de los hermosos templos de la Capital, y el Convento y la Escuela gratuita a que se acogen tantos desgraciados", (p. 49).

He aquí algunos datos del mismo:

Se colocó la piedra fundamental el 20 de febrero de 1870, ceremonia que estuvo a cargo de Mons. Jacinto Vera, 1º Obispo de Montevideo. El 13 de junio de 1885, Mons. Inocencio María Yéregui, procedió a consagrar la Iglesia. La construcción de la misma demandó la suma $ 60.408,38. El altar mayor, fué construído en Génova el año 1565. "El altar es todo de mármoles finísimos; cuatro columnas monolíticas, torneadas en estilo salomónico, sostienen la parte superior trabajada a cincel; todos los detalles hacen de este altar una joya de arte religioso; hemos oído nosotros mismos, de labios de aquel estético que fué el Dr. Juan Zorrilla de San Martín que solía pasar largos ratos contemplándolo con fruición" (p. 85).

El 4 de octubre se inauguró en la ciudad de Rivera la gran exposición organizada por la Unión de Anticomunistas de Rusia en la Rpca. Argentina y Movimiento Cristiano del Uruguay pro Defensa de la Libertad y Derechos Humanos. Gran cantidad de público de Rivera y de Livramento ha desfilado permanentemente por la exposición, demostrando un gran interés por los materiales que en ella se exhiben. Prestigiaron la muestra con su visita, las autoridades locales y también el Excmo. y Revmo. Mons. José Gomes, Obispo de Bagé. La exposición permanecerá abierta hasta el 11, fecha en que será trasladada a Montevideo, para ser exhibida en un lugar céntrico entre el 18 y el 25 de este mes. También es de destacar que el lunes se realizó en la frontera un gran acto por la Iglesia del Silencio con una Misa Campal, en el que se reunieron brasileños y uruguayos para rezar por sus hermanos sojuzgados.

## R. P. Eduardo Troncoso S. I.

### DEJO DE EXISTIR EN BUENOS AIRES

Una breve, pero pesarosa noticia, se ha recibido en el Colegio del Sagrado Corazón, ex Seminario: el fallecimiento del Padre Troncoso acaecido en Buenos Aires, el 5 del mes en curso. Los que le conocimos en aquella simpática figura de paso lento, de rostro paternal, de amable sonrisa, le evocamos de nuevo en aquella su docencia nítida, en aquel su entusiasmo deportivo, en sus sanas virtudes de caballerosidad y lealtad, en toda su persona y desde todos los puestos que desempeñó en el viejo Colegio de los Padres de la Compañía de Jesús.

Natural de la Provincia de Buenos Aires, ingresó en 1905 en el Noviciado de los Jesuítas en Córdoba, Argentina, de donde pasó a Gandía y Veruela (España) para iniciar sus estudios de Letras y Filosofía que coronó en Woodstock, EE. UU. De allá volvió al Río de la Plata, iniciando su magisterio, primero en Buenos Aires, en el Colegio del Salvador y luego en el Colegio-Seminario de la calle Soriano, durante los años 1916 al 19. Luego es enviado a Maastricht, Holanda, para hacer sus estudios de Teología, y allí se ordena en 1922. Terminada su Tercera Probación en Tullamore, Irlanda, vuelve a nuestra ciudad de Montevideo en 1925, ocupando la cátedra de Profesor y con sus dotes de maestro, de amigo, pero sobre todo de sacerdote, ocupó un lugar de privilegio en el corazón de cuantos pasaron por sus manos. Fundó entonces la Asociación Atlética Loyola, que fue un grito de victoria leal y también de noble derrota en las lides deportivas. En 1930 pasa al Colegio del Salvador, de donde vuelve a nuestro Colegio del Sagrado Corazón en 1941, siendo nombrado, primero Prefecto y después Rector, cargo que ocupó hasta 1951. En ese año regresa al Colegio del Salvador de Buenos Aires, donde también desempeña el cargo de Rector, hasta 1956. Desde entonces y siguiendo su vocación de maestro y amigo de niños y jóvenes, dirige la Escuela Gratuita del Salvador, hasta que en los primeros días de este mes, el Señor le llamó para premiar al siervo bueno y fiel, que escondió delicadamente bajo el hombre bueno sus quilates de hombre sabio.

En la Iglesia del Sagrado Corazón (Soriano y Médanos) se oficiará una Misa por el eterno descanso de su alma, el próximo viernes 13 a las 8.40 hs., a la cual se invita a todos sus exalumnos y amigos.

## M.F.C.: Interesantes temas en la V. Semana de la Familia

Nuestra familia está experimentando intensas presiones mentales de distintos medios. Se debe estar preparado para que ellas no deformen el sentido de responsabilidad que encauzan toda ación familiar. ¿Cuáles son estas razones?

Cine, Teatro, Radio, T. V., la palabra escrita, propaganda, etc., influyen poderosamente en la vida privada y pública del individuo.

A nadie escapa que esas influencias tienen dos clases de valores: los positivos y los negativos. Frente a estos últimos es necesario adoptar actitud firme de defensa, eliminándolos o superándolos.

La Vª Semana de la Familia organizada por el Movimiento Familiar Cristiano para la semana comprendida entre el 23 y 27 del corriente, tendrá como título "Semana mental familiar 1961". Valientemente —como por otra parte siempre se ha hecho— se enfrentarán en esos días los problemas que ocasionan esas presiones y también en forma valiente se ofrecerán soluciones concretas que permitan una franca mejoría en la enferma salud mental que aquejan hoy a muchísimos hogares del país.

Esta semana se realizará en el local del Platense Patín Club en Juan Paullier y Daniel Muñoz y su amplia capacidad permitirá la asistencia de más de 3.000 personas.

## Actividades

### MUSICALES

### Brenda Lee...

### Eclipse Estelar

### Musicalerías

### Buen concierto de Jorge Risi

## Miscelánea fílmica

# Aceptación del arte por la juventud de hoy

LONDRES (Exclusivo para EL BIEN PUBLICO, por Elizabeth Franks)

CUESTION DE COSTUMBRE

ORQUESTAS JUVENILES

APASIONANTE COMO DEPORTE

ENSEÑAN LAS PELICULAS

Escena de Caperucita y el Lobo Golo'o de Alfredo Tortes, que está en su 5º mes de exhibiciones.

## DISCOGRAFIA

### Difícil juicio

### Recital suspendido

## Panorama TEATRAL

### Programas Culturales







## Teatros, Conciertos y Variedades

## SALAS DE ESTRENO

## En los Cines de Barrios

## Continuados

### Calificaciones





# OPERACIONES EN LA TABLADA

## NEGOCIOS DE AYER

## Productos Agropecuarios

## MOVIMIENTO MARITIMO







## ASI VA LA BOLSA DE MONTEVIDEO — AYER: SOSTENIDA

### Los negocios totalizaron $ 3.323.425

## Bolsa de Nueva York

## COTIZACION DE NUESTRA MONEDA

PRECIOS OFICIALES DE CIERRE — CAMBIO LIBRE — OPERACIONES A LA VISTA

### MONEDAS DE ORO

## MERCADO FINANCIERO

### AVALUACIONES

# Llovió en toda la República

*Maldonado alcanzó el mayor índice*

## ACTIVIDADES DE LA BOLSA DE MILAN

### TITULOS

### ACCIONES

## Oro y Divisas

# TIMON GANO LA SEGUNDA ETAPA A TOLUCA

TOLUCA, México, octubre 10 (UPI). — Los 127 participantes en la octava carrera de la Vuelta Ciclista de la Juventud iniciaron hoy aquí la segunda etapa de la competencia, a las 12.00 hora local, pedaleando en dirección Oeste, hacia la ciudad montañesa de Zitácuaro (Michoacán). En total, la carrera es sobre 1.793 kilómetros. Termina el día 22.

TRIUNFA TIMON

ZITACUARO, México, octubre 10 (UPI). — El ciclista uruguayo Juan Timón se impuso en la segunda etapa de la vuelta de la Juventud. El pedalista uruguayo cubrió los 97 kilómetros que median entre Toluca y Zitacuaro en dos horas 22 minutos 39 segundos, tiempo extraoficial.

Ayer Timón había hecho los 50 kilómetros de la primera etapa entre México y Toluca, en una hora 40 minutos 26 segundos, de modo que su total para las dos primeras etapas es de 4 horas 3 minutos 5 segundos. Este total lo llevó a segundo lugar en la clasificación general, escoltando al colombiano Martín Rodríguez ganador de la etapa de ayer.

Rodríguez llegó en el pelotón de alrededor de 25 ciclistas, y empleó 2 horas 24 minutos 19 segundos en recorrer los 97 kilómetros, que sumados a la hora 37 minutos 31 segundos de ayer le dan un total para dos días de 4 horas, 1 minutos, 50 segundos.



TIMON, demostró en las dos etapas corridas en la vuelta de México, su categoría internacional al colocarse en el segundo lugar de la clasificación general

EL BIEN PUBLICO
Miércoles 11 de octubre de 1961

## *Tabaré ganó en Paraguay*

ASUNCION, Octubre 10 (UPI). — Por el campeonato de campeones de basketball sudamericanos Tabaré de Uruguay se impuso esta noche al Club Billys del Perú por 70 tantos a 63.

# Nacional jugará en Sarandí del Yí y Canelones mañana

**El Club Nacional de Fútbol de Sarandí del Yí festeja el próximo jueves 12 el cincuentenario de su fundación. Ante tan grato acontecimiento la Comisión Directiva que preside el Sr. Añón ha aceptado la invitación de su homónimo de Durazno, disponiendo la concurrencia de un equipo que actuará en esa ciudad, originando una fiesta deportiva de grandes proyecciones. En la sesión de anoche, el comando tricolor constituyó la delegación en la siguiente forma:**

Presidente: Escribano Rafael Iacoyazzo D'Alessandro.

Delegados: Sres. Juan Carlos Viscardi, Carmelo Demarco y Walter Lavalleja Sarries.

Invitados especiales: por el Club Nacional de Sarandí del Yí como fundador: Sr. Carlos Oribe.

Jugadores: Cardinal, Di Fabio, Leopardi, Calonge, Ricardo Cruz, Neri Rodríguez, Percincula, Raúl Núñez, Lazcano, Petronilo Acosta, Morales, Miraldi, Ramos, Kulys y Santolo.

Kinesiólogo: Sr. Alfredo Gandulia.

Acompañará a la delegación el ex-defensor de Ncional, señor Ricardo Paccio. Nacional partirá desde el Parque Central, en ómnibus, a las 7.00 horas.

**3ª División de Nacional frente a la Selección de Canelones.**

El team de 3ª División del Club Nacional de Football, clasificado brillante Campeón Invicto del Torneo "Heriberto Valli", se medirá el próximo jueves 12, en Canelones, con el Seleccionado de la Liga Departamental, adhiriéndose a los festejos patrios de la Batalla de Sarandí y del Día de la Raza.

De acuerdo con lo resuelto anoche, por la Comisión Directiva, la Delegación tricolor irá presidida por el Capitán del Club Sr. Jesús Arrieta Fontana, acompañado por los Delegados señores Valentín Giagnacovo (Presidente de la Sub Comisión de 3a.), Walter Patrone, Carlos Montans y Elbio Constanza.

**Escalada se halla desgarrado.**

La lesión que sufre el winger Guillermo Escalada, lo mantendrá al margen de las actividades deportivas por el término de quince días. El Dr. Masliah, que concurrió anoche a la sesión de la Comisión Directiva, aprovechando para despedirse con motivo de su partida para Chile como Médico del Seleccionado uruguayo, informó que el desgarramiento en el muslo del popular defensor de Naiconal curará en ese lapso, indicándole tratamiento de Radioterapia.

**Rubén González, restablecido.**

También informó el doctor Masliah que el jugador Ruben González, que se había lesionado en el match de 2a. División con Wanderers, se hallaba totalmente restablecido y en condiciones de hacer prácticas livianas de fútbol, pudiendo pues, reintegrarse a las actividades del plantel tricolor ya en el correr de la presente semana.

**Luis A. Martínez, puede jugar.**

Luego de ser dado de alta por la Sanidad de Nacional, el jugador Luis A. Martínez, fué revisado por la Oficina respectiva de la Comisión Nacional de Educación Física que le otorgó la ficha médica correspondiente.

El promisorio valor juvenil, totalmente curado se halla, pues, en condiciones de poder intervenir en las actividades futbolísticas de la Institución.

**Festejos.**

La Comisión Cultural de Actos y Festejos del Club Nacional de Football, presidida actualmente por el Sr. Mario Mayolas, ha resuelto volver a reunirse el próximo viernes 13, a las 21 horas, en la Sede Social, con el fin de planear las actividades artísticas y culturales para el resto de la temporada, convocándose especialmente a los nuevos miembros designados por la Comisión Directiva, Sres. José P. Alsina, Nicolás Moreno y Jorge A. Roji Echevarría.

**Período de franquicias.**

De acuerdo con lo dispuestao por la Comisión Directiva tricolor, el próximo lunes 16 vence, indefectiblemente, el período de franquicias para que los partidarios de Nacional que reingresan a los registros sociales puedan hacerlo con el reconocimiento de los períodos anteriores que estuvieron afiliados a la entidad tricolor.

## *Rugby: Uruguay-Chile y Argentina-Brasil*

Con una jornada de relieves interesantes, proseguirá mañana, en el campo de juego del Carrasco Polo Club, el III Campeonato Sudamericano de Rugby con la realización de dos partidos. Se enfrentarán, a primera hora los representativos de Argentina y Brasil, mientras que Uruguay y Chile lo harán posteriormente, a segunda hora.

Complétase así, una nueva etapa de este certamen continental cuya finalización está fijada para el sábado 14.

Los partidos de mañana prometen un trámite interesante, previéndose por parte del seleccionado argentino una alta lección de rugby técnico esperándose la ejecución de un juego abierto y bien trabado de sus líneas, que frente a Chile estuvieron muy desorganizadas. En cuanto al segundo partido, el quince Chileno es un equipo más experimentado y de un nivel técnico superior a nuestro seleccionado, que sin embargo, levantado su espíritu por el triunfo obtenido en el debut, irá a la cancha dispuesto a defender con ahínco y decisión los dos puntos.

Tabla de Posiciones

| | P.g. | P.g. | P.p. | P.e. | Pts. |
|---|---|---|---|---|---|
| Argentina | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 |
| Uruguay | 1 | 1 | 0 | 0 | 2 |
| Chile | 1 | 0 | 1 | 0 | 0 |
| Brasil | 1 | 0 | 1 | 0 | 0 |

PARTIDOS DE MAÑANA
Jueves 12 de octubre
Cancha de Carrasco Polo Club.
Hora 15: Argentina vs. Brasil.
Hora 16 y 30: Uruguay vs. Chile.

## *Básquetbol: Resultados*

GOES ........... 78
WELCOME ..... 75

OLIMPIA ....... 66
ATENAS ....... 57

UNION ......... 62
COLON ......... 57

VERDIRROJO .. 50
PEÑAROL ...... 45

AGUADA ....... 25
SPORTING ..... 23
(Suspendido)

UNION ATLETICA 62
TROUVILLE .... 57

ALBATROS ..... 64
LAS BOVEDAS . 49

# Diversos asuntos trató la C. Nal. de E. Física

**Bajo la presidencia de su titular Sr. Tiburcio Mendoza, sesionó la Comisión Nacional de Educación Física, resolviendo entre otros los siguientes asuntos:**

Felicitación al Club Peñarol —La Comisión Nacional de E. Física, acordó pasar nota de felicitación al C. A Peñarol, por la brillante conquisita obtenida ante el Club Benfica y por el prestigio que ello significa para el deporte nacional.

Advertencia. — Atendiendo la solicitud que le formulara se fijó para el lunes próximo a la hora 16 la audiencia a la Comisión Local de Pueblo Solís (Lavalleja).

Entrega de medallas: Juegos Rioplatenses y Funcionarios. — El próximo 27 tendrá lugar la entrega de medallas a los deportistas participantes en los Juegos Rioplatenses y a funcionarios del Instituto que han cnplido 25 años de labor en el mismo.

En este acto también se entregarán las medallas alusivas al Cincuentenario de la Comisión Nacional de E. Física, a las Federaciones afiliadas

Proclamación de Campeones. — Por nota de la Federación Uruguaya de Tennis de Mesa comunica la nómina de los Campeones Nacionales de 1961, resolviéndose pasar el asunto a la Dirección Técnica para que proceda en consecuencia.

Federación Comercial de Deportes. — Visto el pedido de la Federación de referencia, se acuerda donar a la misma tres trofeos destinados a sus campeones de B. Ball y V. Ball.

Escuela Nº 61 Costas de Juan González (Colonia). — Se resolvió donar a la Escuela Nº 61 los aparatos necesarios para formar una plaza de deportes que será utilizada por los alumnos de la misma.

Club A. Unión. — Al cumplir 42ª aniversario, el Club Unión solicita la donación de implementos de Volley-ball, deporte éste que comenzará a practicar en las ramas femeninas y masculinas, visto su pedido se acuerda la donación de los mismos.

..Comisión de Playas y Turismo de Florida. — La referida Comisión solicitó y le fue donado implementos que serán instalados en el Rincón Infail de Parque Piedra Alta del Departamento de Florida.

## Inscripciones para "El Pinar"

Las inscripciones para este festival, se reciben en la sede de la Asociación Uruguaya de Volantes (21 de Setiembre Nº 312), hasta las 20 horas del día 21.

Los corredores que se encontraran inscriptos para la competencia que fuera suspesdida el día 1º de octubre, deberán indefectiblemente llenar nuevamente la boleta de inscripcions ya qu aquella no tendrá valor.

Se ha recibido muchas inscripciones para la competencia de Karts, esperándose que aumente considerablemente antes del cierre de las mismas. Lo mismo se espera nuevas inscripciones para las categorías "turismo".

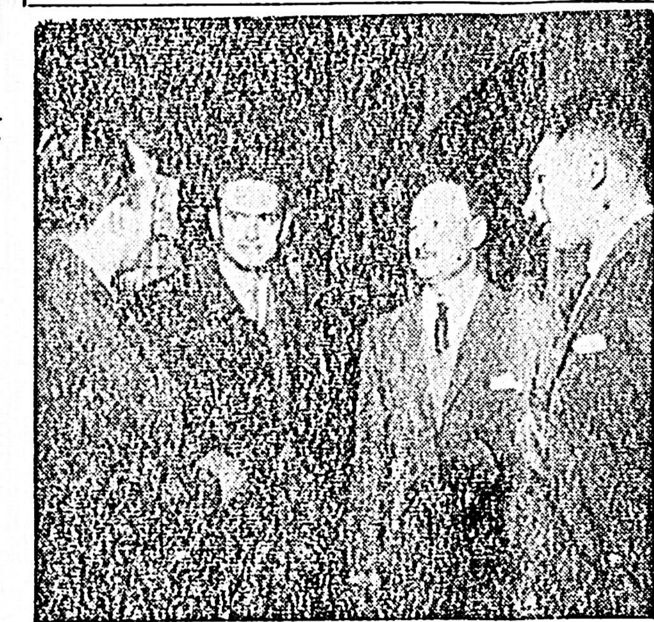
COMPETENCIA PARA DAMAS: Para esta competencia, ya han ratificado sus inscripciones las siguientes damas: Srta. René Vázquez, Beatriz Roldós y "Pat Morris".

## *Despierta interés el match Uruguay-Chile*

Recién en horas de la tarde de ayer partió hacia Chile la Selección Uruguaya que mañana enfrentará a la chilena en un match de preparación para el Campeonato Mundial de 1962. En esta oportunidad el team uruguayo, a pesar de estar integrado con figuras de primera categoría, no es evidentemente el mejor equipo de los que se pueden integrar. No obstante ello esperamos que cumpla un buen papel frente a la selección chilena, aun teniendo en cuenta el inconveniente de que no haya realizado una sola práctica de conjunto, mientras la trasandina está haciéndolo desde hace seis meses.

Cabe reconocer que los chilenos parecen haber logrado un adecuado estado atlético y un rendimiento técnico aceptable, ya que han logrado algunos triunfos internacionales de significación, pero también han perdido con algunos equipos brasileños.

El match fue fijado para las 16 y 15 y el árbitro será el peruano Tejada. La preliminar estará a cargo de las selecciones universitarias de Chile y de Cuyo.





Dos instantes de la partida de la selección uruguaya que mañana jugará en Santiago de Chile, en las que puede apreciarse al Director Técnico, Sr. Corazzo, departiendo con dirigentes y jugadores.

# Competencia de Karts habrá en el Velódromo

**Mañana tendrá lugar en el Velódromo Municipal la primera fecha del Campeonato de Karts, denominado "Primavera" que organiza el Club de Montevideo, regido por el reglamento que damos a continuación.**

Artículo 1ro. El Kart Club Montevideo, organiza un Campeonato, denominado "Primavera", que se regirá por su Reglametno interno de Carreras, complementado por las siguientes disposiciones.

Art. 2do. - Autoridades: Las autoridades del campeonato, son: La Comisión Directiva del Kart Club de Montevideo, quien designará las autoridades particulares de cada etapa.

Art. 3ro. El Campeonato se realizará en cuatro fechas, en las categorías establecidas por la "Federación Internacional del Automóvil": hasta 100 cc. sin caja de cambios, hasta 125 cc., con caja de cambios, y hasta 200 cc. sin Caja de cambios.

Art. 4to. Se distribuirán premios por valor de siete mil novecientos pesos( $ 7.900.00).

Art. 5to. Las inscripciones se recibirán de 9 a 12 horas y de 15 a 18 horas, hasta el día 11 de octubre; pudiendo hacerse las inscripciones del interior por teléfono; en la calle Vilardebó Nº 1878 teléfono: 20.05.84.

Art. 6to. El Comisario Deportivo es la autoridad máxima dentro de la pista y sus resoluciones son inapelables.

Art. 7mo. El Comisario Deportivo, prohibirá la participación de aquellas máquinas que puedan resultar peligrosasa para su conductor o demás competidores.

Art. 8vo. Los competidores que no acaten las órdenes de las autoridades, ya sean trasmitidas por señales de banderas o por otros medios, serán descalificados. Siendo también descalificados aquellos corredores que violen las normas deportivas o de seguridad en la conducción.

Art. 9no. Es obligatorio el uso del casco protector siempre que se esté en la pista.

Art. 10mo. El combustible, lubricante y preparación del motor será libre.

Art. 11no. Será obligatorio el uso de números bien visibles, en la parte anterior y posterior del vehículo, los que deberán ser solicitados a las autoridades del campeonato.

Art. 12. Puntaje: a los clasificados en cada una de las categorías y en cada fecha, se le adjudicarán los siguientes puntos: 8 puntos al 1ro.; 6 puntos al 2do.; 4 puntos al 3ro.; 2 puntos al 4to.; un punto al 5to.

Siendo declarado vencedor del Campeonato, en cada categoría los corredores que acumulen mayor puntaje en la misma.

Art. 13 m. Los corredores y sus máquinas deberán estar abastecidos media hora antes de la fijada para el comienzo del espectáculo.

## PRACTICAS

### CERRO

En la Pista Oficial de Atletismo, Cerro realizó un movimiento gimnástico por espacio de una hora y media.

Carol, Benítez, Carretti y Nelson García, no intervinieron en el training por estar lesionados.

Hoy a las 15 horas harán fútbol en la cancha de Misiones.

### LIVERPOOL

Reapareció Luciani en el movimiento negriazul, llevado a cabo esta tarde en Belvedere, en tanto que Fostiero y Alberto Gómez se movieron en forma suave por estar algo sentidos.

El movimiento que tuvo una duración de una hora, consistió en ejercicios y peloteos a las vallas.

Mornes faltó con aviso. La dirección técnica dispuso que la práctica de fútbol semanal se lleve a cabo en el día de hoy.

### RACING

70' de ejercicios gimnásticos llevaron a cabo los players racinguistas en el Parque Roberto.

Zárate, que está lesionado no intervino en el movimiento, en tanto que Gottlirsd, Franco y F. Alvarez faltaron con aviso y se moverán hoy de mañana.

Mañana a las 15 y 30 llevarán a cabo la práctica de fútbol.

### RAMPLA JUNIORS

70' de juegos recreativos y de flexibilidad realizó Rampla Juniors en el Parque Nelson.

Catoira no intervino pues se halla en Buenos Aires, en tanto que Gauna está lesionado y A. Pérez y M. Rodríguez faltaron con aviso.

Julio Sosa faltó sin la debida autorización.

Mañana habrá práctica de fútbol.

### FENIX

En el training efectuado hoy en el Parque Capurro reapareció Mayenski recuperado de su lesión.

Con excepción de Thul que faltó por razones de Trabajo, todo el plantel realizó una hora y media de ejercicios aplicativos al fútbol.

Mañana volverán a moverse y harán fútbol.

### PEÑAROL

Severo adiestramiento realizaron los futbolistas aurinegros. No se movieron Cubillas, Gonçalves y González por estar en la selección, haciéndolo en cambio Sacia.

Spencer faltó sin aviso y con aviso Cabrera, Maidana y Matosas.

Están enfermos Fernández Carranza y Caetano.

Los demás realizaron 75 minutos de ejercicios rigurosos, tiros a los arcos y dominio de pelota.

Hoy los futbolistas harán nuevo training.

### DEFENSOR

Una hora y media de ejercicios físicos, realizó el plantel violeta.

Faltaron con aviso Alvarez y Radiche.

De Souza y Langon están en la selección.

Hoy habrá nuevo movimiento y el jueves práctica de fútbol.

### WANDERERS

La reaparición de Wlater Taibo, fue la novedad del adiestramiento bohemio, consistente en una hora de ejercicios varios.

Sin aviso faltaron Toja, Castillo, Inchauspe, Rey, Charlin, Alfredo Sosa, Imbert y Caravallo.

Con aviso De León, Rumbo y Lascano y se mueve de tarde: Haeberli, Hermin y Cámara.

Hoy nuevo training.

### DANUBIO

Por espacio de dos horas en el estadio de Danubio se llevó a cabo un movimiento gimnástico bajo las órdenes de Mendivil y Taibo.

Estuvieron presentes todos los jugadores del plantel superior con la excepción de Thein, Franco, Trigo, Prates y Traversa que se moverán por la noche en la sede social.

Mañana realizarán la práctica de fútbol.

### NACIONAL

Una hora de ejercicios físicos y tiros a las vallas realizaron en el Parque Central los jugadores albos. Escalada que no se movió concurrió a sanidad.

Hoy a las 14.30 realizarán una práctica de fútbol.

## No los olvide

Reunion grande habrá hoy en Ituzaingó con motivo del "Derby". Muchos boletos, muchas esperanzas y tal vez algunos dividendos abultados y alevosos...

Remanso, si el piso está seco y corre, debe ser el ganador. En cancha pesada, nos gusta un lance: Tañido.

Adorée es número puesto en la segunda. No da nada, pero gana. Un lance lindo puede venir por el lado de Vampira, que reprisa con todas las de la ley.

En la de potrancas perdedoras: Native y en la similar para potrillos: Ivanmoney.

La "tripleta" la confeccionaremos así:

(10) Ivanmoney (6) El Chicote y (4). Betún.

La fija del programa: Adorée.

Hidalgo.

# "Gran Premio Nacional": Fiesta de especial relieve en Maroñas

## *Votamos a Remanso en carrera pareja y abierta*

**El Gran Premio Nacional, carrera máxima de las reservadas a los productos de la nueva generación, y por su jerarquía, tradición y dotación, una de las primordiales de nuestro ambiente, tendrá lugar mañana en el circo maroñense. Carrera de alta selección, busca año a año consagrar al "crack" ungiéndolo con el galardón clásico más codiciado. Los mejores productos compiten por su conquista, atraídos por el imán del título de "derby-winner", que confiere esta competencia a su vencedor. Este año no estará en juego la "triple corona", y faltará a la cita el vencedor del Jockey Club. Pero de igual suerte, con 17 participantes, la carrera ofrece ribetes sensacionales y aristas de apasionante interés. Y es de esperar que a su término, quede por fin despejada la incógnita de varios términos que significa la última generación.**

HISTORIA—

El "Derby", se disputa sobre 2.500 mts. con peso uniforme, 57 k. los potrillos, y 54 ks. las potrancas, y cuenta en la actualidad con $ 70.000 de recompensa, que pasarán a ser $ 100.000 el próximo año según loable resolución del Jockey Club hace pocos días. Su institución arranca del mas remoto pasado de nuestra tradición turfística, el año 1888 en que ganó un racer ya legendario, Buricayupi. La lista siguió con: Gordon, Donnina, Alejandrina, Myosotis Imperio, la puesta La Política y Tina en el 96; Cacique Ceres, Arcabucero, Gran Mogol, otra puesta, Tobobá y Aclamación en 1904. Cosaco, Pilatos, Maroñas, Don Severo, Kellerman, Atención, Quassia, Duc de Fleury, Ricaurte (Tr. corona), Necker, Verona (Tr. corona) Bolita, Benz (tr. corona), Rodin, Liniers (tr. corona), Cald, Mandarín, El Cubano, Sisley (ts. Corona) Salsipuedes, Asteroide, Lancier (tr corona), Carrigbyrene, Socona) Eclat, Persens, Radiance, Miss, Purity, Zorzalero (tr. corona) Carrigbyreue, Socorro, Rescate, Risco, Debutante, Romántico (tr. corona) Clarete, Barranco, Lunar, Engañador, Lord Coty (tr. Corona) Silfo, Mirón, Cervantes, Currina, Artero Luzeiro (tr. corona), Sloop, Bizancio (tr. corona (Folletín, Pour Epater, Scooter (tr. corona), Escipión, Timbal, Imaginado, Mi Tocayo, Prince Edward y Zumbador (tr. corona).

LA PRUEBA DE MAÑANA

Este año llegamos a la carrera, sin que este definido el escalafón de los productos. Al "reinado de Hawk", siguió el de Remanso y luego el de Cursi. De los 3 sólo Remanso actuará en el "derby", no habiéndolo hecho en el "Jockey Club", que ganará Cursi. Remanso no es todavía una realidad concreta. Luego de varias actuaciones opacas, tuvo un "chispazo" deslumbrante en la "Polla", ganando con sport próximo a los 60 pesos. La ausencia de Cursi le favorece pero 16 rivales le saldrán paso, cual furiosa trahilla. De ese vasto lote, se destaca en primer lugar Abismo, de comienzo espectacular, y también Arezzo, que prácticamente debutó en la "Polla", Bu!, Kedive, Manchego, Negrito, y Romancero. En atención a sus buenos trabajos deben destacarse las chances de Cuentista, Churumbel, Pamisolo, Sir Ardan y Tañido. Y todavía quedan los "out-siders", en este caso apenas descartables, como Imaginario, Lunático y Picaneo, y la potranca Sweet Sorrow, la que sólo mediante un milagro sería capaz de emular a Verona, Bolita, Miss Purity y Curriña.

VOTAMOS A REMANSO — Poco dijo hasta la "Polla" este hermoso pero desconcertante hijo de Uranio, altamente cotizado en las ventas de 1960. Pero allí, sorpresivamente, se encumbró, al vencer a Cursi, en carga rápida, pero tardía, deslizándose como un puñal, junto a los palos. Tuvo Remanso tropiezos serios en esa prueba. Pero cuando zafó de ellos, fue un alud. Cursi no pudo oponerse a su dominio y el de los Cultiño, en cuatro saltos ágiles y felisos, le inhibió de conquistar la "Polla". Ha seguido bien el del stud "Embrujo", progresando siempre y consolidando y madurando sus formas. Si hay cancha seca, —le sacó el cuerpo al barro en el "Jockey Club"— cumplirá una performance consagratoria que lo ratifique en el liderato de la nueva generación.

ABISMO, FORMIDABLE RIVAL—

Deslumbró al debutar, aplastó luego a Cursi y fracasó mas tarde olímpicamente. Su verdadera valía es un enegma, máxime en distancia desconocida. Pero si analizamos sus trabajos y pensamos en estelar comienzo, debemos convenir que este hijo de Astro puede ser la "revelación" de "Derby".

AREZZO MANCHEGO NEGRITO—

Arezzo, debutó ganando bien, pero nada más y a los 7 días, procurando emular en parte a su padre Aurreko, corrió la "Polla". El intento no pasó de ahí, lógicamente. Pero ahora, bien preparado, el de De Giuli, del que se dicen maravillas, puede ser bravo adversario. Manchego, ganó fácil en el estreno y luego con atenuantes, fue apenas vencido por Negrito en el Carlos Reyles Tierno aún para luchas ásperas e importantes, es empero, carta de primer oden.

Y Negrito, bien conceptuado potrillo, logró hce poco la victoria mencionada, y dado que ha seguido bien, nos merece la calificación de la más probable sorpresa del encuentro.

CHURUMBEL KEDIVE, BU Y TAÑIDO—

Son chances de un segundo plano, pero viables. Churumbel, logró sorpresivo tercer puesto en la "Polla" que obliga a mirarlo con respeto.

Kedive es producto de pedigree, debut óganando a lo bueno y corre una enormidad en privado. Bu, del "Cabo Corrientes", merece gran opinión y se descuenta que recién ahora mostrará lo que es capaz. Y a Tañido, lo prestigia el reloj, que le ha registrado un apronte en el tiro, singularmente valioso.

Son cuatro "puede ganar" que contribuirán al brillo y a la emoción de la gran carrera.

LOS RESTANTES —

Entre los participantses, que se nos han quedado aún en el "tintero", los han aún con ciertos títulos Sir Ardan, evoluciona con rapidez pasmosa y ha convencido a la gente de pistaque, cronómetro en mano, controló sus movimientos. Pamisolo, demostrará que vale bastante más de lo exhibido hasta hoy, aunque la empresa resulte, a nuestro juicio, superior a sus afanes. Y Cuentista, Imaginario, Lunático y Picaneo, tienen a entender carrera brava, aunque no puedan calificarse como a Sweet Sorrow, de "out-siders" absolutos.

Ah!... y nos olvidábamos a Romancero el genioso hijo de Enterprise, que le dió un gran susto a Hawk cuando era "capo" e invicto, e hizo lo propio con Cursi, en el "Jockey Club". Formidable veloz posee un "spurt" de velocidad, corto, pero de tremenda violencia, que bien administrado cerca del disco, puede depararle el triunfo.

En Resumen: nuestra fórmula para este gran evento turfístico, es la siguiente:

Candidato: REMANSO,
Enemigo: ABISMO.
Sorpresa NEGRITO.



REMANSO, sorpresivo "héroe" de la "Polla de Potrillos", donde en violento "rush" final, despojó a Cursi de una conquista ya paladeada, procurará mañana, en los 2.500 metros del "Gran Premio Nacional", ratificar su hegemonía. Lleva contras bravas y numerosas, el de los Cultiño, pero si hay cancha seca —en barro tal vez no sea presentado— cumplirá una consagratoria actuación.

# PROGRAMA PARA LA REUNION DE ESTA TARDE EN EL HIPODROMO DE MAROÑAS

*1ª carr. — 1.300 mts. — Pr. C. AMERICANA — a las 13.30*

| Últ.p. | NOMBRES | K | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 3\|2\|1\|3 | 1 Zatopek | 61 | T. Espino | M.Maharatta-P'grina | F. Gómez | 1 N. Candidato |
| 1\|1\|1\|0 | 2 Rey Brujo | 54 | N. Ures | Realista-C. Anglaise | O. Morales | 2 El enemigo |
| 0\|5\|0\|0 | 3 Tararcando | 51 | X. X. | Timor-Tangente | Rog. Rodrig. | 3 No responde |
| 0\|0\|0\|0 | 4 Bacano | 51 | L. Pardiez | Realista-Bataclana | Carm. Cabr. | 4 Debe mejorar |
| 0\|0\|2\|0 | 5 Fijo | 51 | X. X. | Ficus-Varduja | H. Bentancor | 5 Va liviano |
| 0\|0\|0\|5 | 6 Cadete | 50 | E. Villarreal | Castigo-Callejuela | Jul. Fernánd. | 6 Hará el tren |
| 5\|1\|0\|1 | 7 M. Glacé | 50 | L. Silva | Cromo-Castaña | J. Ferro | 7 No descartar |
| 0\|5\|1\|2 | 9 Pampa | 50 | L. Gallegos | Polvorín-Toscana | E. Croza | 8 La sorpresa |

CANDIDATO: ZAPOTEK. — Es indudablemente el mejor caballo del lote y viene actuando con eficacia en cotejos muchos mas severos. Está acostumbrado a correr con grandes cargas de plomo, de modo que el peso oneroso que le ha correspondido, no le será óbice para imponer sus mejores condiciones. — ENEMIGO: REY BRUJO. - El pedrense por Realista viene ganando en serie, certificando el extraordinario momento del training porque atraviesa y será un bravo rival para el candidato.

*2ª carr. — 1.200 mts. — Pr. D. DE AMERICA — a las 14.00*

| Últ.p. | NOMBRES | K | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 3\|3\|1\|1 | 1 Adorée | 56 | J. C. Pérez | Barn. Park-Amusette | F. Reisch | 1 N. Candidata |
| 1\|2\|.\|. | 2 Argella | 55 | H. Castro | Astro-B. de Neige | J. Sarli | 2 La sorpresa |
| 2\|1\|3\|3 | 3 Brasilia | 55 | O. Domingue | Earshot-Birdseye | E. Mesías | 3 La enemiga |
| 4\|3\|1\|1 | 4 Haraí | 55 | L. Camarán | Mirontón-La Dive | J. Echenique | 4 Indicada |
| 5\|1\|.\|. | 5 Hula Hoop | 55 | L. Leites | Foxdale-Discretion II | Fredy Trías | 5 No seduce |
| 0\|1\|3\|2 | 6 Impasible | 55 | X. X. | Djemil-Impaciencia | H. Bentancor | 6 Carr. brava |
| 2\|1\|2\|5 | 7 Lanilla | 55 | E. Perdomo | Castigo-Borreguera | H. Marinho | 7 Por la monta |
| 1\|0\|2\|0 | 8 Minuta | 55 | A. Rodríguez | Medoc II-V'celencia | R. Sotelo | 8 Ganó bien |
| 4\|0\|2\|1 | 9 Tucalbina | 55 | A. Santos | Hidalgo-Tentazione | G. Motolla | 9 Hay mejores |
| 3\|1\|.\|. | 10 Zina | 55 | T. Espino | Choir Boy-Indómita | F. Gómez | 10 Ojo con ésta |

CANDIDATA: ADOREE. — Es una de las mejores potrancas del año y viene de reaparecer en el clásico "Selección" donde llegó tercera de Estría luego de perseguir bravamente a Aldonza. Si responde a sus antecedentes debe ser la fija del día. — ENEMIGA: BRASILIA. • Si hay cancha seca, la hija de Earshot debe mejorar ampliamente sus hasta el momento opacos desempeños.

*3ª carr. — 1.500 mts. — Pr. B. DE SARANDI — a las 14.30*

| Últ.p. | NOMBRES | K | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 0\|1\|2\|2 | 1 Luz Negra | 59 | E. Perdomo | M.Maharatta-P'grina | P. Gelsi | 1 N. Candidato |
| 5\|0\|3\|0 | 2 Vampira | 59 | A. Aguiar | Curro-Valenciana | J. Brondo | 2 La sorpresa |
| 4\|1\|0\|3 | 3 Kaluga | 56 | A. C. García | Uranio-Kosenkina | V. Riverón | 3 Indicada |
| 1\|2\|1\|3 | 4 Pascua | 56 | O. Domingue | Pasajero-Avanzada | F. Reisch | 4 La enemiga |
| 0\|0\|1\|5 | 5 Diana | 54 | A. Falcón | Davistán-La Derniere | A. Migues | 5 Ojo con ésta |
| 4\|2\|4\|3 | 6 Puntería | 53 | H. Castro | M.Maharatta-Isleta | I. Rijo | 6 Correrá bien |
| 5\|4\|0\|5 | 7 Vilma | 53 | L. Silva | Castigo-Vendetta | J. Ferro | 7 Sería rival |
| 1\|4\|0\|0 | 8 B. Suerte | 52 | X. X. | Thunder-Mifé | H. Bentancor | 8 Muy veloz |
| 4\|0\|1\|2 | 9 Prosapia | 50 | A. Santos | Lord Coty-Profana | J. Cultiño | 9 Va liviana |

CANDIDATA: LUZ NEGRA. — Viene actuando en buena forma y su piloto la entiende a maravillas, de tal suerte que pese al alto peso que le ha correspondido, de igual modo es capaz de salir airosa. — ENEMIGA: PASCUA. - Se ha largado a correr de firme la tordilla de Reich, y ha seguido acusando progresos en privado.

*4ª carr. — 1.300 mts. — Pr. CRISTOBAL COLON — a las 15.00*

| Últ.p. | NOMBRES | K | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 2\|0\|1\|0 | 1 Orlando | 56 | F. Lancaster | J. Jinks-Orgía | F. Roziello | 1 El enemigo |
| 0\|0\|0\|0 | 2 Slivaner | 56 | L. Leites | Eolo-Mercurey | Fredy Trías | 2 No responde |
| 0\|0\|0\|0 | 3 Lancaster | 55 | J. C. Hernan | Curro-La Triana | E. Mesías | 3 No seduce |
| 0\|1\|5\|4 | 4 Lunero | 55 | J. Lein | G. Away-Lunita | R. Martínez | 4 Indicado |
| 0\|0\|0\|5 | 5 Suburbano | 55 | N. Ures | Enterprise-Sotreta | O. Morales | 5 No lo vemos |
| 0\|0\|0\|0 | 6 Pavisto | 55 | J. C. Pérez | Pasajero-Miscellany | F. Reisch | 6 Vale poco |
| 0\|2\|0\|3 | 7 Whip | 55 | G. Pérez | B. Park-La Ventera | C. Cabrera | 7 La sorpresa |
| 4\|0\|0\|0 | 8 Elmo | 54 | L. A. Rodrig. | El Muezzin-Montilla | C. Carminatt | 8 Cuidado |
| 3\|3\|2\|0 | 9 Elixir | 53 | O. Domingue | Montijo-Ela | J. Díaz | 9 Punto alto |
| 4\|5\|2\|0 | 10 Golden Park | 53 | E. Perdomo | B. Park-G. Donati | J. Ferro | 10 N. Candidato |
| 5\|0\|1\|0 | 11 Lucimetro | 53 | X. X. | Luzeiro-Yocasta | M. Alcalde | 11 Peligroso |
| 0\|0\|0\|0 | 12 Pardal | 53 | X. X. | Bakersgate-Paolista | H. Marinho | 12 No nos gusta |
| 4\|0\|3\|0 | 13 Ray | 53 | O. de los Sar | Castigo-Sugar | F. Gómez | 13 Temible |
| 0\|0\|5\|1 | 14 Sun Valley | 53 | G. Riboira | Uranio-Colina | J. J. Gonzále | 14 Es ligero |
| 5\|0\|4\|0 | 15 Chochono | 52 | J. Doriles | Hurricane-Violetera | A. Campaña | 15 Puede arrima |

CANDIDATO: GOLDEN PARK. — Fue de los buenos potrillos del pasado año, radiado luego de las luchas por razones de salud. Reprisó hace pocos días, en cancha pesada, sin éxito, pero ahora, mejor preparado y ante rivales de discutible valía, debe imponerse. — ENEMIGO: ORLANDO. - Hizo un carrerón al perder apenas de Kabir, y si repite esa marca será de los que defina.

*5ª carr. — 1.200 mts. — Pr. MADRE ESPAÑA — a las 15.40*

| Últ.p. | NOMBRES | K | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| debut | 1 Albamar | 56 | G. Riboira | Rigoberto-Timara | C. Agüete | 1 Peligrosa |
| 0\|0\|.\|. | 2 Ardorosa | 56 | A. Falcón | Mundo-Ardiente | A. Corcino | 2 No la vemos |
| 2\|2\|.\|. | 3 Bonicha | 56 | J. Rivero | Djemil-Bonitinha | Rog. Rodrig. | 3 La enemiga |
| 4\|3\|0\|. | 4 Carina | 56 | H. Rodríguez | B. Park-Coronation | E. de los Sar | 4 Puede ganar |
| 3\|2\|2\|3 | 5 Carmuchita | 56 | F. Lancaster | Castigo-Carmucha | L. Albornoz | 5 Gran carta |
| 0\|.\|.\|. | 6 Fauna | 56 | M. Ligugnan | Forjador-Poleura | E. Nolasco | 6 Difícil |
| debut | 7 Fifa | 56 | J. C. Hernán | C. Boy-Fíbula | E. Mesías | 7 Sería rival |
| 4\|0\|.\|. | 8 Karenina | 56 | E. Rivero | Kontrás-Omega | E. Sosa | 8 Puede arrima |
| 0\|0\|0\|1 | 9 La Baule | 56 | X. X. | Eolo-Etoile | J. Larrosa | 9 No nos gusta |
| 5\|.\|.\|. | 10 Marinela | 56 | X. X. | Medoc II-P. Folly | N. Figueredo | 10 Indicada |
| 2\|2\|.\|. | 11 Native | 56 | E. Perdomo | Uranio-Indígena | J. Ferro | 11 N. Candidata |
| debut | 12 Nounni | 56 | X. X. | Eolo-Touraine | S. Trasante | 12 No seduce |
| " | 13 S. Anita | 56 | O. Domingue | Castigo-Santarellina | J. Boga | 13 Punto alto |
| " | 14 Sátira | 56 | H. Castro | Mendocino-Scala | J. Milia | 14 Temible |
| 0\|0\|0\|5 | 15 Variable | 56 | A. Santos | Djemil-Valkiria | A. Rey | 15 Difícil |

CANDIDATA: NATIVE. — Corrió bien en el debut esta hija de Uranio e Indígena, que cuida "Tito" Ferro, y ha acusado sensibles progresos en sus aprestos. — ENEMIGA: BONICHA. - Es ligera y ha hecho sobrados méritos como para pretender el cambio de categoría.

*6ª carr. — 2.500 mts. — GRAN P. NACIONAL — a las 16.20*

| Últ.p. | NOMBRES | K | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1\|1\|.\|. | 1 Abismo | 57 | A. Teixeira | Astro-Pendiente | J. Díaz | 1 El enemigo |
| 0\|1\|.\|. | 2 Arezzo | 57 | M. de Santis | Aurreko-Bambita | E. Mesías | 2 Peligroso |
| 0\|1\|2\|. | 3 Bu! | 57 | R. Ferrer | Enterprise-Baa | J. H. Gonzále | 3 Puede arrima |
| 1\|5\|0\|. | 4 Cuentista | 57 | J. Bravo | Titián-Curruca | C. Lupi | 4 Hay mejores |
| 4\|3\|2\|1 | 5 Churumbel | 57 | E. Rivero | Castigo-Sandung. | A. Campaña | 5 Cotejo severo |
| 0\|1\|1\|. | 6 Imaginario | 57 | H. Castro | Aurreko-Imaginada | J. Sarli | 6 Puede arrima |
| 1\|.\|1\|. | 7 Kedive | 57 | E. Perdomo | K. Ardan-Catela | J. Ferro | 7 Les gusta |
| 1\|0\|.\|. | 8 Lunático | 57 | L. Silva | B. Park-Lonjita | J. Ferro | 8 Para el placé |
| 2\|1\|1\|. | 9 Manchego | 57 | I. Rey | Hidalgo-Sangue | Alberto Milia | 9 Indicado |
| 1\|2\|2\|2 | 10 Negrito | 57 | T. Espino | Curro-Negrilla | F. Gómez | 10 La sorpresa |
| 1\|2\|.\|. | 11 Pamisolo | 57 | X. X. | Curro-Palomita | E. Mesías | 11 Ojo con éste |
| 1\|3\|3\|3 | 12 (Picaneo | 57 | A. C. García | Hidalgo-La Picana | J. Cultiño | 12 Con el sgte. |
| 1\|3\|2\|1 | 13 (Remanso | 57 | W. Cultiño | Uranio-Betty | J. Cultiño | 13 N. Candidato |
| 2\|0\|3\|2 | 14 Romancero | 57 | O. Domingue | Enterprise-Bala | F. Gómez | 14 Punto alto |
| 1\|3\|5\|1 | 15 Sir Ardan | 57 | G. Riboira | K. Ardan-M. Bahram | G. Ponciolo | 15 Ha progresado |
| 0\|0\|2\|1 | 16 Tañido | 57 | G. Pérez | Hidalgo-Bell | J. Brondo | 16 Aprontó bien |
| 1\|3\|.\|. | 17 S. Sorrow | 54 | J. Rivero | Xaret-Sarawak | Rog. Rodrig. | 17 No la creemos |

*7ª carr. — 1.400 mts. — Pr. F. A. D ELA NACION — a las 17.00*

| Últ.p. | NOMBRES | K | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 3\|1\|.\|. | 1 Benamejí | 56 | E. Perdomo | S. Hassam-Brunette | Alberto Milia | 1 Serio rival |
| 0\|5\|3\|5 | 2 Buongiorno | 56 | R. Martínez | Bonjour-Bolognesa | C. Martínez | 2 Es ligero |
| 5\|1\|.\|. | 3 Cockmar | 56 | O. Domingue | Cuatrero-Acerada | A. Campaña | 3 Puede arrima |
| 4\|3\|3\|4 | 4 Calmán | 56 | E. Rivero | Cockrullah-Mariola | J. Boga | 4 La sorpresa |
| 3\|0\|.\|. | 5 Crápula | 56 | L. Silva | J. Jinks-Orgía | F. Roziello | 5 Peligroso |
| 1\|1\|.\|. | 6 Chuñazo | 56 | V. Mederos | Chivalry II-Portería | S. Mederos | 6 Puede ser |
| debut | 7 El Pinta | 56 | L. Camarán | Castigo-Aloha | Man. Rodrig. | 7 Indicado |
| 0\|0\|5\|. | 8 Fresedo | 56 | N. Ures | Forjador-Polvareda | R. Gorostizag | 8 No seduce |
| 3\|2\|.\|. | 9 Hipócrates | 56 | M. de Santis | Hypérico-W. Win | J. Ferro | 9 El enemigo |
| 3\|3\|.\|. | 10 Ivanmoney | 56 | G. Riboira | Ivanhoe-M. Mony | L. Rodríguez | 10 Gran carta |
| 5\|3\|0\|. | 11 Onorto | 56 | A. Teixeira | L. Coty-Oportuna | J. Díaz | 11 Hay mejores |
| debut | 12 Pinzón | 56 | F. Lancaster | Farshot-La Pinta | Fredy Trías | 12 N. Candidato |
| 5\|1\|5\|5 | 13 Q. Guerra | 56 | O. de los Sa | Paco-Carola | F. Gómez | 13 Puede arrima |
| 2\|1\|.\|. | 14 Titanus | 56 | L. A. Rodrig | Manolo-Titana | J. Brondo | 14 Punto alto |
| 3\|1\|.\|. | 15 Tropel | 56 | A. Aguiar | Palomón-Tota | V. Riverón | 15 Cuidado |
| 2\|2\|3\|. | 16 Zigano | 56 | R. Martínez | Farshot-Zigana | E. Mesías | 16 Brava contra |

CANDIDATO: PINZON. — Es un debutante por Farshot y La Pinta al cuidado de Fredd y Trías, que impresiona en sus ejercicios como pieza de especial eficacia para recorridos breves. — ENEMIGO: HIPOCRATES. - Ha corrido bien todas las veces que actuó y reprisa bien descansado y con seductores aprontes.

*8ª carr. — 1.700 mts. — a las 17.40*

*Pr. PRESIDENTE DEL CONSEJO DE GOBIERNO*

| Últ.p. | NOMBRES | K | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 5\|0\|0\|1 | 1 Cupido | 59 | T. Espino | Djemil-Curriña | E. Gómez | 1 No descartar |
| 0\|1\|1\|5 | 2 (Malagueño | 59 | J. Aguiar | C. Boy-Massinnette | Ramón Rey | 2 Va pesado |
| 0\|1\|2\|3 | 3 (Jungle Sire | 55 | A. Santos | J. King-Resera | Ramón Rey | 3 Gran carta |
| 1\|2\|1\|0 | 4 Comedido | 58 | X. X | Chalao-Comedia | H. De Rogatí | 4 La sorpresa |
| 0\|1\|0\|3 | 5 Dominó | 58 | J. Lein | Curro-Donora | R. Mates | 5 N. Candidato |
| 3\|2\|3\|2 | 6 El Chicote | 58 | S. González | E. d'Or VII-Marllap | Rog. Rodrig. | 6 Peligroso |
| 0\|0\|0\|0 | 7 Torrente | 58 | G. Fuentes | Castigo-Caliba | R. Martín | 7 Difícil |
| 3\|2\|2\|1 | 8 Alfilerillo | 57 | M. de Santis | Filón-Adamia | J. Ferro | 8 El enemigo |
| 0\|4\|2\|1 | 9 Driver | 57 | F. Lancaster | Salamalec-Vivaracha | F. Roziello | 9 Cuidado |
| 5\|0\|0\|2 | 10 Malabarista | 57 | A. López | M. Maharatta-Bud | O. Elizalde | 10 Ojo con éste |
| 0\|1\|3\|0 | 11 Clf | 56 | A. C. García | Rigoberto-Tatacuá | C. Ashfield | 11 Puede arrima |
| 1\|3\|1\|1 | 12 Aluvión | 55 | E. Perdomo | Astro-Cabarana | H. Marinho | 12 Puede repetir |
| 0\|0\|0\|0 | 13 Botón | 55 | L. Silva | Artero-Bastilla | F. de León | 13 Difícil |
| 0\|4\|5\|0 | 14 Copín | 56 | H. Castro | Curioso-S. Legend | J. Carminatt | 14 Es ligero |
| 1\|5\|5\|0 | 15 Cupón | 55 | E. Sosa | C. Boy-Cupramont | J. Echenique | 15 Temible |
| 3\|0\|0\|5 | 16 Eclair | 55 | L. Camarán | Hidalgo-C. de France | Man. Rodrig. | 16 Peligroso |
| 2\|3\|3\|2 | 17 Vasco | 55 | J. C. Pérez | Vezprem-Talla | J. Pérez | 17 Serio rival |
| 1\|1\|1\|1 | 18 Titanic | 51 | J. M. Cal | Numantino-Titánica | D. Da Silva | 18 Puede ganar |
| 0\|0\|1\|5 | 19 Aguilucho | 51 | X. X. | Bakersgate-Rumeur | R. A. García | 19 No responde |

CANDIDATO: DOMINO. — Es a nuestro juicio el mejor caballo del lote y puesto que ha ejercitado en buena forma, es capaz de salir triunfante a despecho de las ventajas que concede en la escala de pesos a numerosos rivals. — ENEMIGO: ALFILERILLO. - Gran corredor pero ordinario, puede hallar en las circunstancias de la carrera, aliado propicio a sus intereses.

*9ª carr. — 2.100 mts. — Pr DIA DE LA RAZA — a las 18.20*

| Últ.p. | NOMBRES | K | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1\|0\|5\|3 | 1 Lampeao | 62 | E. Rivero | Stalin-Zabdicena | J. Boga | 1 Muchos kilos |
| 2\|1\|3\|3 | 2 Lennox | 60 | No correrá | Churrinche-Boadicea | J. Milia | 2 No correrá |
| 1\|5\|3\|3 | 3 Zaparín | 57 | I. Rivero | Tabi-Noraly | D. Pastorino | 3 La sorpresa |
| 3\|3\|1\|1 | 4 Betún | 51 | R. Ferrer | Uranio-Blackwell | J. H. Gonzá | 4 N. Candidato |
| 0\|2\|2\|1 | 5 Djezzar | 56 | T. Espino | Djemil-Curriña | Alberto Milia | 5 El enemigo |
| 3\|0\|0\|1 | 6 Galanteador | 55 | E. Perdomo | Titián-Galilea | Rog. Rodrig. | 6 Temible |
| 1\|1\|1\|2 | 7 Algabeño | 53 | L. Silva | Castigo-Vendetta | H. Marinho | 7 Indicado |
| 5\|1\|0\|5 | 8 Kavac | 53 | O. Domingue | K. Ardan-Barquina | E. Mesías | 8 Serio rival |
| 1\|1\|0\|1 | 9 Sailor | 53 | G. Riboira | Salamalec-Vasquiña | C. Lupi | 9 Lindo lance |
| 3\|1\|5\|1 | 10 Lacónico | 52 | L. Gallegos | Titián-Lacia | F. Gómez | 10 Va liviano |
| 4\|0\|2\|0 | 11 Irari | 51 | V. Blengio | Cervantes-Barchetta | J. Fernández | 11 Cuidado |

CANDIDATO: BETUN. — Por el mérito de sus desempeños últimos, y por su trayectoria superior, lo conceptuamos la mejor carta de este interesante handicap largo a la antigua usanza, que sin duda logrará elevadísima cotización. — ENEMIGO: DJEZZAR. - Si le permiten hacerse su juego en la vanguardia sin verdadero desgaste, puede crecerse arriba al punto de tornarse inalcanzable.